

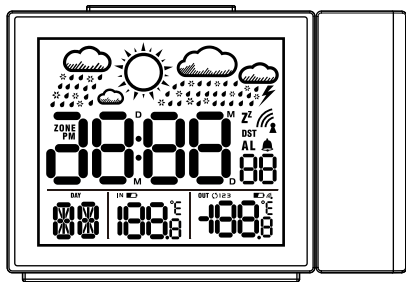
# EXPLORE<sup>®</sup>

## SCIENTIFIC

WEATHER PROJECTION CLOCK  
OROLOGIO CON PREVISIONI METEO E PROIETTORE  
WETTER-PROJEKTIONSUHR  
RÉVEIL À PROJECTION AVEC STATION MÉTÉO  
RELOJ PROYECTOR DEL TIEMPO

Art.No.: RPW3009

<b>EN</b>	<b>INSTRUCTION MANUAL .....</b>	<b>2</b>
<b>IT</b>	<b>ISTRUZIONI PER L'USO .....</b>	<b>14</b>
<b>DE</b>	<b>BEDIENUNGSANLEITUNG .....</b>	<b>26</b>
<b>FR</b>	<b>MODE D'EMPLOI.....</b>	<b>38</b>
<b>ES</b>	<b>MANUAL DE INSTRUCCIONES.....</b>	<b>50</b>



\*Radio-controlled clock function not available in all territories. / Funzione di orologio radiocontrollati non disponibile in ogni territorio. / Funkuhrfunktion nicht in jedem Gebiet verfügbar. / La fonction d'horloge radio-piloté n'est pas disponible dans tous les territoires. / La función de reloj radiocontrolado no está disponible en todos los territorios.

## ABOUT THIS INSTRUCTION MANUAL



These operating instructions are to be considered a component of the device.

Please read the safety instructions and the operating instructions carefully before use.

Keep these instructions for renewed use at a later date. When the device is sold or given to someone else, the instruction manual must be provided to the new owner/user of the product. The device is intended only for indoor use.



## GENERAL WARNINGS

- **Risk of electric shock** – This device contains electronic components that operate via a power source (power supply and/or batteries). Children should only use the device under adult supervision. Only use the device as described in the manual; otherwise, you run the risk of an electric shock.
- **Choking hazard** – Children should only use the device under adult supervision. Keep packaging material, like plastic bags and rubber bands, out of the reach of children, as these materials pose a choking hazard.
- **Risk of chemical burn** – Keep batteries out of the reach of children! Make sure you insert the batteries correctly. Leaking battery acid can lead to chemical burns. Avoid contact of battery acid with skin, eyes and mucous membranes. In the event of contact, rinse the affected region immediately with a plenty of water and seek medical attention.
- **Risk of fire/explosion** – Do not expose the device to high temperatures. Use only the recommended batteries. Do not short-circuit the device or batteries, or throw them into a fire. Excessive heat or improper handling could trigger a short-circuit, a fire, or an explosion.
- Do not disassemble the device. In the event of a defect, please contact your dealer. The dealer will contact the Service Centre and can send the device in to be repaired, if necessary.

- Use only the recommended batteries. Always replace weak or empty batteries with a new, complete set of batteries at full capacity. Do not use batteries from different brands or with different capacities. The batteries should be removed from the unit if it has not been used for a long time.

### **SCOPE OF DELIVERY**

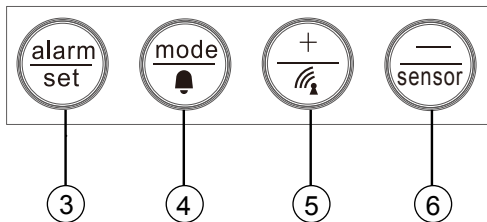
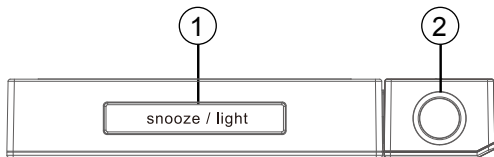
Alarm clock, Power adapter, outdoor sensor, Operating instructions, 4x AAA batteries

### **BEFORE YOU BEGIN**

- We recommend using alkaline batteries. If temperatures regularly fall below 0°C (32°F), we recommend using lithium batteries.
- Avoid using rechargeable batteries. (Rechargeable batteries cannot maintain correct power requirements.)
- Insert batteries before first use, matching the polarity in the battery compartment. 2x AAA Batteries are required for the clock and 2x AAA batteries are required for the sensor.

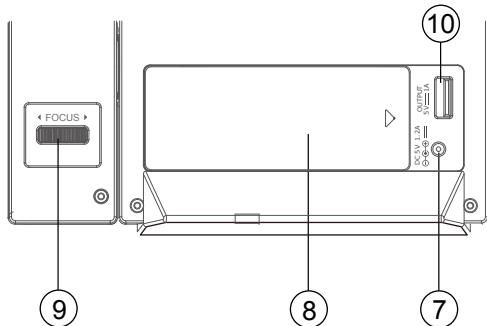
## PRODUCT OVERVIEW

1. Press [ snooze / light ] to activate the snooze function, backlight and projection. In projection, press to flip the projection display in 180°. Keep the adapter plugged in, then press and hold to toggle projection on/off.
2. Projection lens.
3. Press [  $\frac{\text{mode}}{\text{bell}}$  ] to switch between time and date. Press and hold to enter time and date setting. In alarm time mode, press to turn on/off alarm.
4. Press [  $\frac{\text{alarm}}{\text{set}}$  ] to show alarm time of Alarm 1-5 and Alarm 6-7. Press and hold to enter alarm setting.
5. Press [  $\frac{+}{\text{signal}}$  ] start RCC\* signal receiving. In setting mode, press to increase one unit, press and hold to increase rapidly.



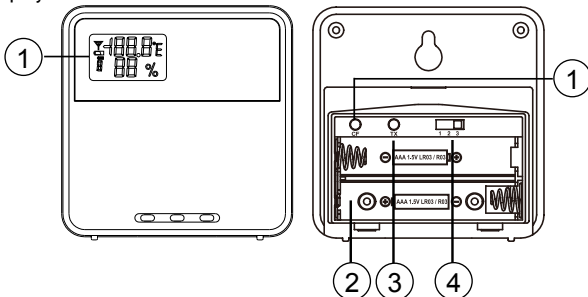
\*Radio-controlled clock function not available in every territory

6. Press [  $\frac{\text{---}}{\text{sensor}}$  ] view the 3 channel outdoor sensor temperature, press and hold to reset 3 channel outdoor sensor. In setting mode, press to decrease one unit, press and hold to decrease rapidly.
7. Power jack.
8. Battery compartment. Slide down to open.
9. Projection FOCUS wheel. Turn to adjust.
10. Charging port



## OUTDOOR SENSOR

1. Outdoor temperature & humidity LCD display
2. Battery compartment
3. TX (Initiate main unit search)
4. Channel switch
5. C/F switch



## LCD DISPLAY


1. Time display or Alarm time display  
(Press [  $\frac{\text{alarm}}{\text{set}}$  ] to switch)
2. Date display
3. Indoor temperature
4. Outdoor temperature

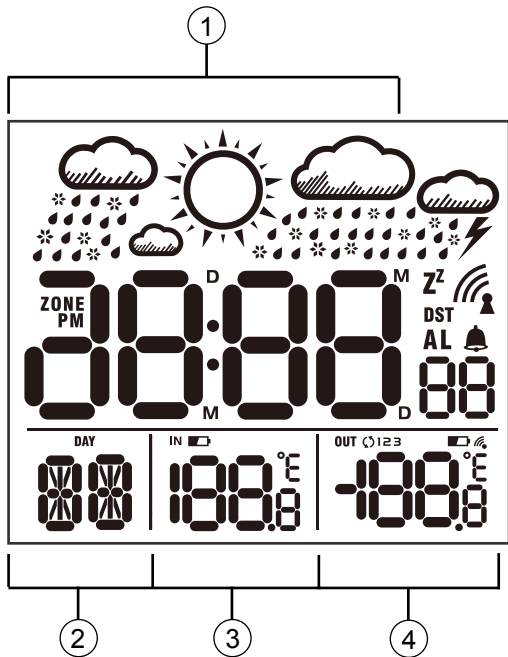
[  ] RCC signal received

[  ] Alarm ON

[ DST ] DST ON (Daylight Saving Time)

[ zZ ] Snooze activated

[  ] Low battery indicator



## GETTING STARTED


### INSERT BATTERIES

1. Remove the battery door from the back.
2. Insert 2x AAA (LR03)/1.5V batteries. Please ensure the polarities (+/-) of the batteries match upon installation.
3. Reattach the battery door.

### OUTDOOR SENSOR

The main unit can receive data from up to 3 outdoor sensors.

- 1 Sensor is included with delivery.
1. Remove the battery door from the back.
  2. Insert 2x AAA (LR03)/1.5V batteries. Please ensure the polarities (+/-) of the batteries match upon installation.
  3. Select a channel, then press TX.
  4. Reattach the battery door.
  5. Place the sensor within 30 m (98 ft) of the main unit using the table stand or wall mount.

**NOTE:** Replace batteries when [  ] displays, or when the display is dim.

### AC/DC POWER ADAPTER








Only use a compatible AC/DC Power adapter (5V  $\equiv$  1000mA). Plug the power cable to the power jack

and the power adapter to a suitable power outlet.

**NOTE:** We recommend to insert batteries as backup power source.







## CLOCK

### CLOCK RECEPTION

1. Replace batteries after the RF receiving is finished or press [  ] button will initiate RCC receiving.
2. RCC receiving can work in both date mode and alarm mode.
3. The receiving process duration is 7 minutes.
4. During receiving process, the RCC signal symbol [  ] flashes.
5. If the RCC receiving process is successful, a completed RCC symbol [  ] will be shown in the display and the date and time will be set automatically. If it fails within 7 minutes, RCC setting will quit automatically. If that happens, press [  ] button to re-initiate RCC receiving.
6. RCC receiving will automatically start at 2:03, 3:03, 4:03, 5:03 every night. Auto receiving function will cease if it is successful.
7. To stop RCC reception, press the [  ] button.
8. If the device is still not receiving the signal, please proceed to set the time manually.

**NOTE:** When using a power adapter, please increase the separation of the main unit and the power adapter to avoid interference of RCC signal receiving.

## SET THE CLOCK MANUALLY

1. Press and hold [  ] button to enter time and date setting.
2. The setting parameter will flash.
3. Press [  ] button once, the figure will increase 1 unit (when setting minute, second will reset to 0). Press and hold the [  ] button, the figures will increase rapidly.
4. Press [  ] button once, the figure will decrease 1 unit (when setting minute, second will reset to 0). Press and hold the [  ] button, the figures will decrease rapidly.
5. Press [  ] button to confirm setting and enter to next parameter.
6. Sequence of setting: Zone → 12/24 Hr → Hour → Minute → Year (2000 - 2099) → Date format → Month → Date → °C/°F → Weekday Language → Exit

7. If there is no action in 20 seconds, the setting will be saved and will exit the setting mode.





## LANGUAGE

Sequence of setting weekday language:



German (GER) → English (ENG) → French (FRE) → Italian (ITA) → Dutch (DUT).

## TIME ZONE SETTING



To set a different time zone, proceed as follows:

1. Press and hold [  ] button, enter time and date setting.
2. Press [  ] button several times until the display shows the time offset "Zone 00"
3. Press the [  ] button to increase or [  ] button to decrease the Time zone offset.

## °C/°F SETTING

1. Press and hold [  ] button, enter time and date setting.
2. Press [  ] button several times until the display shows °C/°F.



3. Press the [  ] or [  ] button to switch Celsius (°C) / Fahrenheit (°F).






## ALARM


### SETTING/ADJUSTING DUAL ALARM TIME

You can set one alarm time for weekdays, (Monday to Friday / 1-5) and one alarm time for the weekend (Saturday to Sunday / 6-7).


Alarm 1 = Weekday alarm (1-5)

Alarm 2 = Weekend alarm (6-7)





1. Press and hold [  ] button, enter alarm setting.
2. Sequence of setting: Alarm 1 (1-5) weekday hour → weekday minute → Alarm 2 (6-7) weekend hour → weekend minute → exit
3. During setting, the setting parameter will flash.
4. Press [  ] button once to increase by 1 or press [  ] once to decrease by 1. Alternatively press and hold the [  ] button to change the figures rapidly.
5. Press [  ] button to confirm setting and enter to next parameter.

6. Press [  ] button to turn on/off alarm.
7. Alarm will turn on automatically when alarm setting is finished.
8. If there is no action in 20 seconds, the setting will be saved and will exit the setting mode.

### TURN ON/OFF ALARM






1. Press the [  ] button once to turn on/off the alarm that is nearest in time. (1-5) or (6-7) will flash to indicate which alarm was activated.

#### How to activate alarm times individually:

2. Press [  ] button once to switch to alarm mode. Monday to Friday alarm time will be shown and (1-5) will flash.
3. Press [  ] button once to turn on/off Monday to Friday alarm.
4. Press [  ] button again to show Saturday to Sunday alarm time. (6-7) will flash.
5. Press [  ] once to turn on/off Saturday to Sunday alarm.

## WEATHER FORECAST

This device forecasts the next 12-24 hours of weather within a 30-50 km (19-31 mile) radius with a 75% accuracy.

SYMBOL	DESCRIPTION
	Sunny
	Sunny to cloudy
	Cloudy
	Cloudy to rain
	Cloudy to snow

## OPERATION

1. At the set time, alarm signal rings.
2. During the alarm, press the [ snooze / light ] button to delay the alarm by 8 minutes.
3. If you do not press any button to stop the alarm, it will automatically turn off after 2 minutes.
4. To stop the alarm, press the [  $\frac{\text{alarm}}{\text{set}}$  ] or any other button.
5. The alarm will start again at the next alarm time, unless you switch off the alarm function by pressing the [  $\frac{\text{mode}}{\text{bell}}$  ] button in alarm display mode.

## PROJECTION

The projector displays the time on your ceiling or wall and it can rotate 180°. It is easier to view in a darkened room. For the optimal projection results, place the unit within 1.5 - 2 m (5-6.5 ft) from the ceiling or wall.

1. Press [ snooze / light ] button to activate the backlight and projection for 5 seconds.
2. Press [ snooze / light ] button, flip the projection display 180°.

3. Press and hold [ snooze / light ] button, toggle continues projection on in case of using adapter power source and toggle projection on for 5 minutes in case of using batteries power only. Press and hold [ snooze / light ] button again, turn off projection and toggle continues projection off.

**NOTE:** The projection is disabled during the RCC signal reception.

## SPECIFICATIONS

### MAIN UNIT:

**Dimensions (Main unit):**

156 x 38 x 106 mm (L x W x H)

**Weight (Main unit):**

180 g (Exclude batteries)

**Temperature display range:**

-5°C to +50 °C (23°F to 122 °F)

**Power:**

2x AAA (LR03) 1.5V batteries

Power adapter 5V

### OUTDOOR SENSOR

**Dimensions:**

60 x 20 x 60 mm (L x W x H)

**Weight:**

40 g (Exclude batteries)

**Transmission range:**

30 m (98 ft)

**Temperature range:**

-20°C to 60°C (-4°F to 140°F)

**Signal frequency:**

433 MHz

**Maximum transmission power:**

under 10mW

**Power:**

2x AAA (LR03) 1.5V batteries

## NOTE

- When the temperature is lower than  $-5^{\circ}(23^{\circ})$ , the temperature displays LL.L. When the temperature is higher than  $50^{\circ}(122^{\circ})$ , the temperature displays HH.H.
- During alarm rings or RCC receiving process, temperature detection will be stopped.

## EC DECLARATION OF CONFORMITY



Hereby, Folux GmbH declares that the equipment type with part number:

RPW3009 is in compliance with Directive:

2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

[www.bresser.de/download/RPW3009/CE/RPW3009\\_CE.pdf](http://www.bresser.de/download/RPW3009/CE/RPW3009_CE.pdf)

## RCM DECLARATION OF CONFORMITY



The product complies with electrical safety, EMC and radio spectrum regulatory requirements for products supplied to the Australia or New Zealand market.

## NOTES ON CLEANING

- Remove the batteries before cleaning.
- Only use a dry cloth to clean the exterior of the device. To avoid damaging the electronics, do not use any cleaning fluid.
- Protect the device from dust and moisture.

## DISPOSAL



Dispose of the packaging materials properly, according to their type, such as paper or cardboard.

Contact your local waste-disposal service or environmental authority for information on the proper disposal.



Do not dispose of electronic devices in the household garbage!

As per the Directive 2002/96/EC of the

European Parliament on waste electrical and electronic equipment and its adaptation into German law, used electronic devices must be collected separately and recycled in an environmentally friendly manner.



In accordance with the regulations concerning batteries and rechargeable batteries, disposing of them in the normal household waste is explicitly forbidden. Please make sure to dispose of your used batteries as required by law – at a local collection point or in the retail market. Disposal in domestic

waste violates the Battery Directive. Batteries that contain toxins are marked with a sign and a chemical symbol.



Cd



Hg<sup>2</sup>



Pb<sup>3</sup>

<sup>1</sup> battery contains cadmium

<sup>2</sup> battery contains mercury

<sup>3</sup> battery contains lead

## WARRANTY & SERVICE

The regular guarantee period is 5 years and begins on the day of purchase. To benefit from an extended voluntary guarantee period as stated on the gift box, registration on our website is required.

You can consult the full guarantee terms as well as information on extending the guarantee period and details of our services at [www.explorescientific.com/warranty](http://www.explorescientific.com/warranty).

Would you like detailed instructions for this product in a particular language? Then visit our website via the link below (QR code) for available versions.



### MANUAL DOWNLOAD:



<https://cutt.ly/OngsHA6>



### SERVICE AND WARRANTY:



[www.explorescientific.com/weather-clock-manuals](http://www.explorescientific.com/weather-clock-manuals)

## INFORMAZIONI SUL MANUALE DI ISTRUZIONI



Il presente manuale è parte integrante del prodotto.

Non azionare il dispositivo prima di aver letto attentamente le istruzioni di sicurezza e le istruzioni per l'uso in esso contenute.

Il manuale deve essere conservato in modo che sia possibile consultarlo anche in seguito. Nel caso in cui il dispositivo venga venduto o ceduto a terzi, dovrà essere fornito al nuovo possessore del dispositivo. Il dispositivo può essere utilizzato esclusivamente in ambienti interni.



### AVVERTENZE GENERALI

- **RISCHIO DI FOLGORAZIONE** – Questo apparecchio contiene componenti elettronici azionati da una sorgente di corrente (alimentatore e/o batterie). L'utilizzo deve avvenire in stretta conformità con quanto prescritto nel presente manuale. In caso contrario, non sarà possibile escludere il rischio di infortuni elettrici.
- **PERICOLO DI SOFFOCAMENTO** – I bambini possono utilizzare il dispositivo solo sotto la vigilanza di un adulto. I materiali di imballaggio, i sacchetti di plastica e le fasce in gomma possono causare soffocamento e, pertanto, devono essere conservati in modo che i bambini non riescano a raggiungerli.
- **RISCHIO DI USTIONE CHIMICA** – Tenere le batterie fuori dalla portata dei bambini. Accertarsi di installare le batterie nel modo corretto. La fuoriuscita di acido dalle batterie può causare ustioni chimiche. Evitare che l'acido venga a contatto con pelle, occhi e mucose. In caso, lavare immediatamente le parti interessate con un'abbondante quantità di acqua e rivolgersi a un medico.
- **RISCHIO DI INCENDIO/ESPLOSIONE** – Non esporre il dispositivo a temperature elevate. Utilizzare solo le batterie consigliate. Evitare che possano verificarsi corto-circuiti a carico del dispositivo o delle batterie. Non gettare il dispositivo o le batterie nel fuoco. Il surriscaldamento o l'impiego inappropriato potrebbe generare un cortocircuito, un incendio o un'esplosione.

- Non smontare il dispositivo. Qualora dovesse rilevarsi difettoso, rivolgersi al proprio rivenditore autorizzato. Il rivenditore provvederà a contattare il Centro assistenza e, se necessario, spedisce il dispositivo in riparazione.
- Utilizzare solo le batterie consigliate. Le batterie scariche o esaurite devono essere sempre sostituite con una serie completa di batterie nuove di capacità massima. Non utilizzare batterie di marche o capacità diverse. Rimuovere le batterie dall'unità se questa rimarrà inutilizzata per un periodo prolungato.

### **CONTENUTO DELLA CONFEZIONE**




Sveglia, manuale di istruzioni, sensore per esterni, adattatore CA/ CC, due batterie AAA

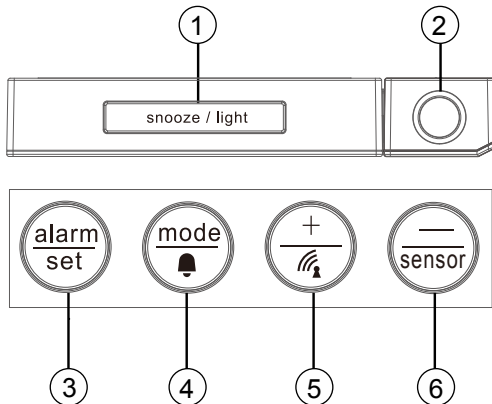
### **PRIMA DI INIZIARE**


- Si consiglia l'uso di batterie alcaline. Se le temperature tendono regolarmente a scendere sotto 0 °C (32°F), tuttavia, potrebbe essere preferibile l'impiego di batterie al litio.
- Evitare di utilizzare batterie ricaricabili (le batterie ricaricabili non soddisfano i requisiti di alimentazione appropriati).
- Al primo utilizzo, avere cura di inserire le batterie in modo da rispettare la polarità indicata nel relativo vano. Sono necessarie due batterie AAA . per la Sveglia e due batterie AAA . per il sensore per esterni.

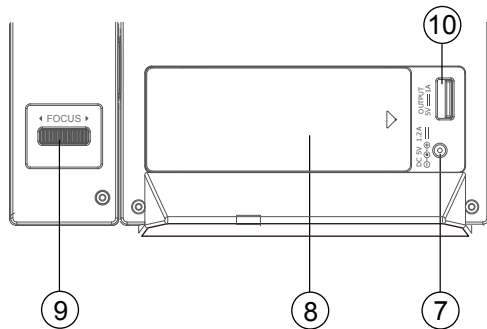


## INFORMAZIONI GENERALI SUL PRODOTTO

1. Premere [snooze / light] per attivare le funzioni di postponimento, retroilluminazione e proiezione. Quando è attivata la funzione di proiezione, tenere premuto questo tasto per capovolgere il display di proiezione di 180°. Tenere l'adattatore collegato, quindi premuto questo tasto, è possibile attivare /disattivare il proiettore.
2. Lente di proiezione.
3. Premere [  ] per passare dall'ora alla data. Tenendo premuto questo tasto, è possibile impostare l'ora e la data. In modalità ora sveglia, premere il tasto per attivare/disattivare la sveglia.
4. Premere [  ] per visualizzare l'ora di sveglia relativa ai giorni 1-5 e l'ora di sveglia per i giorni 6-7. Tenendo premuto il tasto, è possibile modificare le impostazioni della sveglia.
5. Premere [  ] avvierà il processo di ricezione del segnale RCC\*. In modalità impostazione, premere il tasto per aumentare il valore impostato di una unità; tenerlo premuto per un incremento rapido.

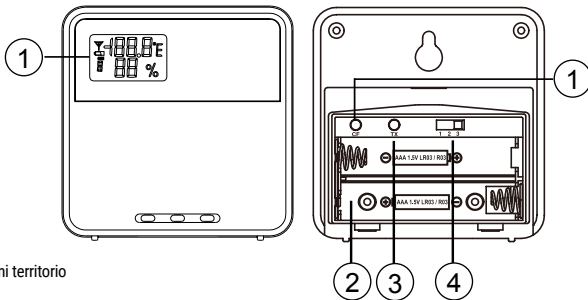


6. Premere [  ] visualizzare la temperatura del sensore esterno a 3 canali, tenere premuto per ripristinare il sensore esterno a 3 canali. In modalità impostazione, premere il tasto per ridurre il valore impostato di una unità.
7. Tenerlo premuto per un decremento rapido.
8. Spina jack di alimentazione. Vano batterie.
9. Scorrere verso il basso per aprire.
10. Porta di ricarica USB (per caricare i dispositivi USB).



## SENSORE PER ESTERNI


1. Display LED con temperatura e umidità esterne
2. Vano batterie
3. TX (avvio della ricerca dell'unità principale)
4. Interruttore per il canale
5. Interruttore C/F




\*Funzione di orologio radiocontrollati non disponibile in ogni territorio

## DISPLAY LCD


1. Visualizzazione dell'ora, o dell'ora della sveglia (premere [  $\frac{\text{alarm}}{\text{set}}$  ] per passare da una visualizzazione all'altra).
2. Visualizzazione della data
3. Visualizzazione della temperatura e sterna

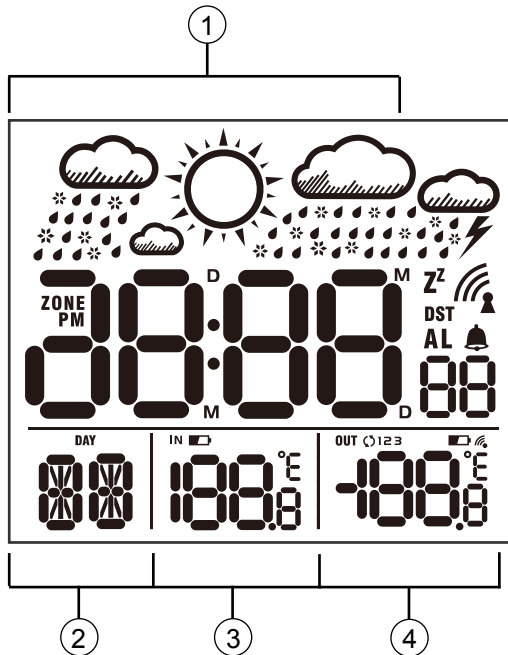
[  ] Segnale RCC ricevuto

[  ] Sveglia attivata.

[ DST ] Ora legale attivata

[ Z<sup>Z</sup> ] Snooze attivato.

[  ] Indicatore di batteria scarica.



## OPERAZIONI PRELIMINARI


### INSTALLAZIONE DELLE BATTERIE

1. Rimuovere lo sportello dal vano batterie situato sul retro.
2. Inserire due batterie AA tipo LR06 da 1,5 V. Accertarsi che i poli (+/-) delle batterie corrispondano ai segni riportati nel vano.
3. Rimontare lo sportello del vano batterie.

### SENSORE PER ESTERNI

L'unità principale può ricevere dati da un massimo di tre sensori per esterni. Nella fornitura ne è incluso uno.


1. Rimuovere lo sportello dal vano batterie situato sul retro del dispositivo.
2. Inserire due batterie AAA tipo LR03 da 1,5 V. Accertarsi che i poli (+/-) delle batterie corrispondano ai segni riportati nel vano.
3. Selezionare un canale, quindi premere TX.
4. Rimontare lo sportello del vano batterie.
5. Posizionare il sensore entro 30 m (98 piedi) dall'unità principale utilizzando il supporto da tavolo o il supporto da parete.

**NOTA:** se viene visualizzato il simbolo [  ] o se la luminosità del display si riduce, sostituire le batterie.

### ADATTATORE CA/CC







Utilizzare esclusivamente un adattatore CA/CC compa


tibile (5 V  1000 mA). Collegare il cavo di alimentazione alla presa jack del dispositivo e l'adattato a una presa di corrente adeguata.

**NOTA:** si consiglia di tenere le batterie inserite come alimentazione di riserva.

## OROLOGIO



### RICEZIONE DELL'OROLOGIO


1. Sostituire le batterie al termine della ricezione RF o premere il tasto [  ] per avviare la ricezione del segnale RCC.
2. Il processo di ricezione del segnale RCC può essere avviato e completato sia in modalità data sia in modalità sveglia.
3. La durata del processo di ricezione è di 7 minuti.
4. Durante il processo di ricezione, sul display lampeggia il simbolo [  ].
5. Se il processo ha esito positivo, sul display verrà visualizzato il simbolo [  ] per indicare che il segnale RCC è stato ricevuto e verranno visualizzate la data e l'ora. Se il processo non si conclude correttamente entro sette minuti, l'impostazione di ricezione RCC verrà disattivata automaticamente. In caso, premere una volta il tasto [  ] per riavviare il processo di ricezione del segnale RCC.




- Il processo di ricezione del segnale RCC verrà avviato automaticamente alle ore 02:03, 03:03, 04:03 e 05:03 di ogni notte. Una volta raggiunto un esito positivo, la funzione di ricezione automatica viene disattivata.
- Per interrompere la ricezione RCC, premere il tasto [  ].
- Se il dispositivo continua a non ricevere il segnale, impostare l'ora manualmente.

**NOTA:** se si utilizza un adattatore di alimentazione, aumentarne la distanza dall'unità principale per evitare interferenze nella ricezione del segnale RCC.

## IMPOSTAZIONE MANUALE DELL'OROLOGIO

- Tenere premuto il pulsante [  ] e impostare l'ora e la data.
- Durante le operazioni di impostazione, il simbolo associato al parametro che si sta impostando lampeggia.
- Premendo il tasto [  ] una volta, il valore del parametro aumenta di una unità (durante

l'impostazione dei minuti, i secondi vengono reimpostati su 0). Se si tiene il tasto [  ] premuto, il valore incrementa rapidamente.





- Premendo il tasto [  ] una volta, il valore del parametro diminuisce di una unità (durante l'impostazione dei minuti, i secondi vengono reimpostati su 0). Se si tiene il tasto [  ] premuto, il valore decrementa rapidamente.
- Premere il tasto [  ] per confermare l'impostazione e passare al parametro successivo.
- Sequenza di impostazione: Fuso orario → Formato 12/24 ore → Ora → Minuti → Anno (2000- 2099) → Formato data → Mese → Giorno → °C/F → Lingua per il giorno della settimana → Exit.
- Se non si esegue alcuna azione per 20 secondi, il valore impostato viene salvato e la modalità impostazione viene chiusa.

## LINGUA

Sequenza di impostazione della lingua per il giorno della settimana: tedesco (GER), inglese (ENG), francese (FRE), italiano (ITA) e olandese (DUT).

## IMPOSTAZIONE DEL FUSO ORARIO

Per impostare un altro fuso orario, effettuare le operazioni seguenti.

1. Tenere premuto il tasto [  ] e impostare l'ora e la data.
2. Premere il tasto [  ] più volte, finché sul display non viene visualizzato lo scarto di fuso orario "Zone 00".
3. Premere il tasto [  ] per aumentare lo scarto di fuso orario o il tasto [  ] per ridurlo.

## IMPOSTAZIONE °C/°F

1. Tenere premuto il tasto [  ] e immettere l'ora e la data.
2. Premere il tasto [  ] più volte, finché sul display non viene visualizzata l'indicazione "°C/F".
3. Premere il tasto [  ] o [  ] per passare dai gradi Celsius (°C) ai gradi Fahrenheit (°F) o viceversa.






## SVEGLIA


### IMPOSTAZIONE/REGOLAZIONE DELLA DOPPIA ORA DI SVEGLIA

È possibile impostare un'ora di sveglia per i giorni da lunedì a venerdì (1-5) e un'ora di sveglia per il fine settimana (sabato e domenica, giorni 6-7).


Sveglia 1 = Sveglia giorni feriali (1-5)

Sveglia 2 = Sveglia fine settimana (6-7)




1. Tenere premuto il tasto [  ] e impostare la sveglia.
2. Sequenza di impostazione: Sveglia 1 (1-5) Ora giorno della settimana → Minuto giorno della settimana → Sveglia 2 (6-7) → Ora fine settimana → Minuto fine settimana → Fine.
3. Durante le operazioni di impostazione, il simbolo associato al parametro che si sta impostando lampeggia.
4. Premere una volta il tasto [  ] o il tasto [  ] per incrementare o decrementare il valore impostato di una unità. Se si desidera modificare il valore rapidamente, tenere premuto il tasto [  ].
5. Premere il tasto [  ] per confermare l'impostazione e passare al parametro successivo.


6. Premere il tasto [  ] per attivare/disattivare la sveglia.
7. Al termine delle operazioni di impostazione, la sveglia viene attivata automaticamente.
8. Se non si esegue alcuna azione per 20 secondi, il valore impostato viene salvato e la modalità impostazione viene chiusa.

### ATTIVAZIONE/DISATTIVAZIONE DELLA SVEGLIA

1. Premere una volta il tasto [  ] per attivare/disattivare la sveglia più prossima a suonare. Per segnalare quale sveglia è attivata, sul display inizierà a lampeggiare "(1-5)" o "(6-7)".






### Indicazioni per attivare le ore di sveglia separatamente

2. Premere una volta il tasto [  ] per passare alla modalità sveglia. Sul display viene visualizzata l'ora di sveglia per i giorni da lunedì a venerdì e inizia a lampeggiare "(1-5)".
3. Premere una volta il tasto [  ] per attivare/disattivare la sveglia per i giorni da lunedì a venerdì.
4. Premere di nuovo il tasto [  ] per visualizzare

- l'ora lampeggiare "(6-7)".
5. Premere una volta il tasto [  ] per attivare/disattivare la sveglia per i giorni di sabato e domenica.

### PREVISIONI METEO

Questo dispositivo fornisce previsioni meteorologiche valide per 12-24 ore e per un raggio di 30-50 km (19-31 miglia) con un grado di attendibilità stimabile al 75%.

SOLEGGIATO	PIOGGIA
	Forti piogge
	Da soleggiato a nuvoloso
	Neve
	Forti nevicate
	Nuvoloso

## FUNZIONAMENTO

1. All'ora impostata, la sveglia inizia a suonare.
2. Mentre la sveglia sta suonando, premere il tasto [ snooze / light ] per ritardarla di 8 minuti.
3. Se non viene premuto alcun tasto, la sveglia cessa automaticamente di suonare dopo 2 minuti.
4. Per interrompere la sveglia, premere il tasto [  $\frac{\text{alarm}}{\text{set}}$  ] o qualsiasi altro tasto.
5. La sveglia si riaccenderà all'ora successiva, a meno che la funzione non venga disattivata premendo il tasto [  $\frac{\text{mode}}{\text{🔔}}$  ] in modalità visualizzazione allarmi.

## PROIEZIONE

e può ruotare di 180°. La visualizzazione risulta più chiara in una stanza buia. Per ottenere una proiezione ottimale, posizionare l'unità a 1,5-2 m dal soffitto o dalla parete.

1. Premere il tasto [ snooze / light ] per attivare la retroilluminazione e la proiezione per 5 secondi.
2. Premere il tasto [ snooze / light ] per capovolgere il display di proiezione di 180°.

3. Tenere premuto il tasto [ snooze / light ] per attivare la proiezione continua nel caso in cui si stia utilizzando l'alimentazione dell'adattatore e per attivare la proiezione per 5 minuti nel caso in cui si stia utilizzando solo l'alimentazione delle batterie. Premere di nuovo il tasto [ snooze / light ] e tenerlo premuto per disattivare la proiezione temporanea e la proiezione continua.

**NOTA:** la proiezione è disabilitata durante la ricezione del segnale RCC.

## UNITÀ PRINCIPALE

### Dimensioni (unità principale)

156 x 38 x 106 mm (L x P x A)

### Peso (unità principale)

180 g (escluse le batterie)

### Campo di visualizzazione della temperatura

Da -5 a +50 °C (da 23 a 122 °F).

### Alimentazione

Tre batterie AAA tipo LR03 da 1,5 V

Adattatore CA/CC (5 V)



## SENSORE PER SETERNI:

### Dimensioni:

60x20x60 mm (LxPxA)

### Peso:

40 g (batterie escluse)

### Portata di trasmissione:

30 m (98 piedi)

### Campo di rilevamento temperatura:

Da -20 a 60 °C (da -4 a 140 °F)

### Frequenza del segnale:

433 MHz

### Potenza massima di trasmissione:

<10 mW

### Alimentazione:

Due batterie AAA tipo LR03 da 1,5 V

## NOTE

- Quando la temperatura è inferiore a -5 °C (23 °F), sul display della temperatura viene visualizzata l'indicazione LL.L. Quando la temperatura è superiore a 50 °C (122 °F) sul display della temperatura viene visualizzata l'indicazione HH.H.
- Se sta suonando la sveglia o è in corso il processo di ricezione del segnale RCC, il rilevamento della temperatura viene interrotto.

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CE



Con la presente Folux GmbH dichiara che il tipo di apparecchiatura identificato con il codice RPW3009 è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo integrale della dichiarazione di conformità UE è disponibile all'indirizzo Internet: [www.bresser.de/download/RPW3009/CE/RPW3009\\_CE.pdf](http://www.bresser.de/download/RPW3009/CE/RPW3009_CE.pdf)

## NOTE SULLA PULIZIA

- Prima di pulire il dispositivo, rimuovere le batterie.
- Per pulire le superfici esterne del dispositivo, servirsi solo di un panno asciutto. Per evitare di danneggiare i componenti elettronici, non utilizzare alcun tipo di fluido detergente.
- Tenere il dispositivo al riparo da polvere e umidità.

## SMALTIMENTO



I materiali di imballaggio devono essere smaltiti nel modo appropriato, a seconda del tipo, ad esempio carta o cartone. Contattare il servizio di smaltimento rifiuti locale o l'autorità ambientale per informazioni su come eseguire correttamente lo smaltimento.



Non smaltire gli apparecchi elettronici nei rifiuti domestici. Ai sensi della direttiva 2002/96/CE del Parlamento europeo sullo smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche, così come recepita nelle legislazioni locali, i dispositivi elettronici usati devono essere smaltiti separatamente e riciclati nel rispetto dell'ambiente.



Le normative riguardanti le batterie e le batterie ricaricabili ne vietano espressamente lo smaltimento tra i normali rifiuti domestici. Assicurarsi

di smaltire le batterie usate in accordo alle disposizioni vigenti, servendosi di un punto di raccolta locale o avvalendosi del canale commerciale al dettaglio. Lo smaltimento nei rifiuti domestici viola la direttiva sulle batterie. Le batterie in cui sono inclusi elementi tossici sono contraddistinte da un segno e un simbolo chimico.



Cd



Hg<sup>2</sup>



Pb<sup>2</sup>

- <sup>1</sup> Batteria contenente cadmio
- <sup>2</sup> Batteria contenente mercurio
- <sup>3</sup> Batteria contenente piombo

## GARANZIA E ASSISTENZA

Il normale periodo di garanzia è di due anni con decorrenza dal giorno dell'acquisto. Per beneficiare di un esteso periodo di garanzia volontaria, come indicato sulla confezione regalo, è necessaria la registrazione nel sito Web del Produttore. È possibile consultare le condizioni di garanzia nella loro interezza, le informazioni sulla proroga del periodo di garanzia e i dettagli sui servizi offerti dal Produttore all'indirizzo [www.explorescientific.com/warranty](http://www.explorescientific.com/warranty). Se si desidera ricevere istruzioni particolareggiate su questo prodotto in una lingua specifica, accedere al sito Web del Produttore

servendosi del collegamento sottostante (codice QR) per le versioni disponibili.



## MANUAL DOWNLOAD:



<https://cutt.ly/OngsHA6>



## SERVICE AND WARRANTY:



[www.explorescientific.com/weather-clock-manuals](http://www.explorescientific.com/weather-clock-manuals)

## ZU DIESER ANLEITUNG



Lesen Sie vor der Benutzung des Geräts aufmerksam die Sicherheitshinweise und die Bedienungsanleitung.

Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung für die erneute Verwendung zu einem späteren Zeitpunkt auf. Bei Verkauf oder Weitergabe des Gerätes ist die Bedienungsanleitung an jeden nachfolgenden Besitzer/ Benutzer des Produkts weiterzugeben. Das Gerät ist nur für den Betrieb in Innenräumen bestimmt!



## ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE

- **GEFAHR eines STROMSCHLAGS!** Dieses Gerät beinhaltet Elektronikteile, die über eine Stromquelle (Netzteil und/oder Batterien) betrieben werden. Die Nutzung darf nur, wie in der Anleitung beschrieben erfolgen, andernfalls besteht GEFAHR eines STROMSCHLAGS!
- **ERSTICKUNGSGEFAHR!** Kinder sollten das Gerät nur unter Aufsicht benutzen. Verpackungsmaterialien (Plastiktüten, Gummibänder, etc.) von Kindern fernhalten! Es besteht ERSTICKUNGSGEFAHR!
- **VERÄTZUNGSGEFAHR!** Batterien gehören nicht in Kinderhände! Achten Sie beim Einlegen der Batterie auf die richtige Polung. Ausgelaufene Batteriesäure kann zu Verätzungen führen! Vermeiden Sie den Kontakt von Batteriesäure mit Haut, Augen und Schleimhäuten. Spülen Sie bei Kontakt mit der Säure die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser und suchen Sie einen Arzt auf.
- **BRAND-/EXPLOSIONSGEFAHR!** Setzen Sie das Gerät keinen hohen Temperaturen aus. Benutzen Sie nur die empfohlenen Batterien. Gerät und Batterien nicht kurzschließen oder ins Feuer werfen! Durch übermäßige Hitze und unsachgemäße Handhabung können Kurzschlüsse, Brände und sogar Explosionen ausgelöst werden!
- Bauen Sie das Gerät nicht auseinander! Wenden Sie sich im Falle eines Defekts bitte an Ihren Fachhändler. Er nimmt mit dem Service-Center Kontakt auf und kann das Gerät ggf. zwecks Reparatur einschicken.
- Benutzen Sie nur die empfohlenen Batterien. Ersetzen Sie schwache oder verbrauchte Batterien immer durch

einen komplett neuen Satz Batterien mit voller Kapazität. Verwenden Sie keine Batterien unterschiedlicher Marken, Typen oder unterschiedlich hoher Kapazität. Entfernen Sie Batterien aus dem Gerät, wenn es längere Zeit nicht benutzt wird!




## LIEFERUMFANG

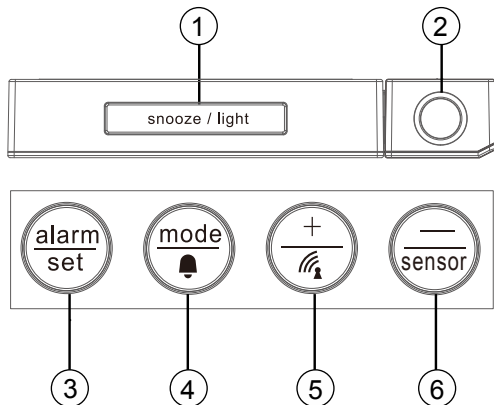
Funkwecker, Außensensor, Netzstecker, Bedienungsanleitung, 4x AAA Batterien

## VOR DEM GEBRAUCH

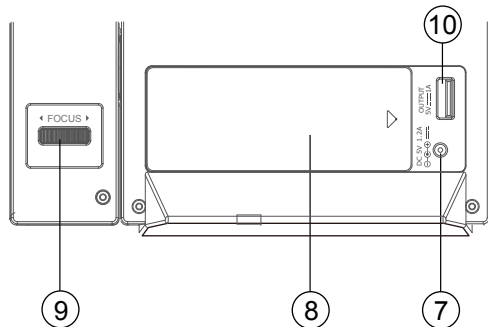
- Wir empfehlen die Verwendung von Alkali-Mangan-Batterien. Bei Temperaturen, die regelmäßig unter 0°C (32°F) fallen, empfehlen wir Lithiumbatterien.
- Verwenden Sie nach Möglichkeit keine wieder aufladbaren Batterien. (Diese können auf Dauer die Leistungsanforderungen nicht erfüllen.)
- Legen Sie vor dem ersten Gebrauch die Batterien ein und achten Sie dabei auf die korrekte Polarität im Batteriefach. 2x AAA Batterien werden für die Funkwecker und 2x AAA Batterien werden für den Außensensor benötigt.

## PRODUKTÜBERSICHT

1. Drücken Sie [ snooze / light ], um die Schlummerfunktion, die Hintergrundbeleuchtung und die Projektion zu aktivieren. Halten Sie in der Projektion die Taste gedrückt, um die Projektionsanzeige um 180° zu drehen. Lassen Sie den Adapter eingesteckt und halten Sie die Taste gedrückt halten, um die Projektion ein- und auszuschalten.
2. Projektionslinse
3. Drücken Sie [ <sup>mode</sup>  ], um zwischen Uhrzeit und Datum zu wechseln. Die Taste gedrückt halten, um die Zeit- und Datumseinstellung einzugeben. Im Alarmzeit modus drücken, um den Alarm ein- oder aus- zuschalten.
4. Drücken Sie [ <sup>alarm</sup> <sub>set</sub> ], um die Alarmzeit von Alarm 1-5 und Alarm 6-7 anzuzeigen. Die Taste gedrückt halten, um die Alarmeinstellung zu aktivieren.
5. Drücken Sie [   ], um den Empfang des RCC\*-Signals zu starten. Im Einstellmodus drücken, um eine Einheit zu erhöhen, drücken und halten, um schnell zu erhöhen.

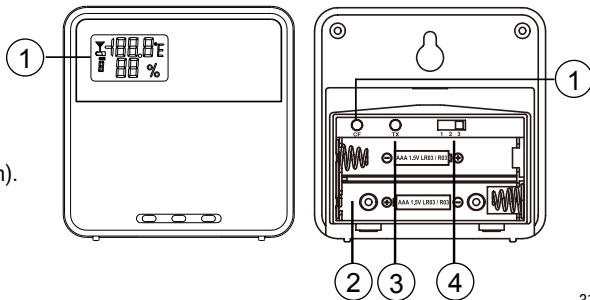


6. Drücken Sie [  $\frac{\text{---}}{\text{sensor}}$  ], um zwischen dem Datumsmodus und der als nächstes anstehenden Alarmzeit zu wechseln. Halten Sie in der Projektion die Taste gedrückt, um die Projektionsanzeige um 180° zu drehen. Im Einstellmodus drücken, um eine Einheit zu verringern, drücken und halten, um sie schnell zu verringern.
7. Stromanschluss.
8. Batteriefach. Zum Öffnen nach unten schieben.
9. Stellen Sie den Projektionsfokus mit dem Fokussierrad ein.
10. USB-Ladeanschluss (Zum Aufladen von USB-Geräten).



## AUßENSENSOR

1. Außentemperatur. und Luftfeuchtigkeit LC-Display
2. Batteriefach.
3. TX (Suche nach dem Hauptgerät einleiten).
4. Kanalumschaltung.
5. C/F-Schalter



\*Funkuhrfunktion nicht in jedem Gebiet verfügbar

## LCD-ANZEIGE


1. Zeitanzeige oder Alarm zeitanzeige  
(Drücken Sie [  $\frac{\text{alarm}}{\text{set}}$  ] zum Umschalten der Anzeige).
2. Datumsanzeige
3. Innentemperaturanzeige
4. Außentemperaturanzeige

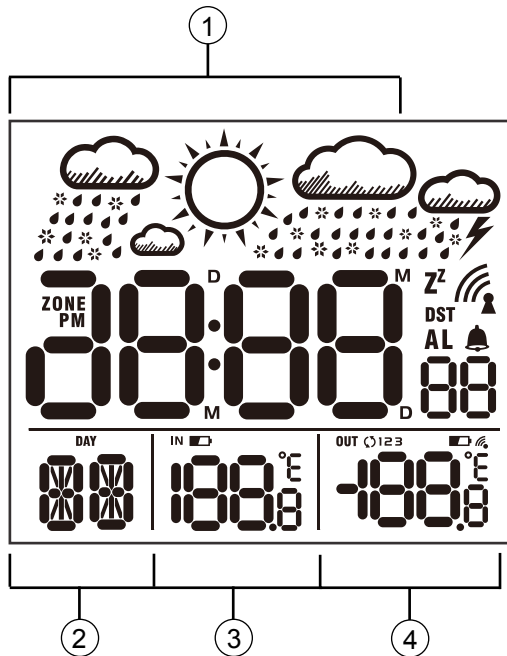
[  ] RCC-Signal empfangen

[  ] Alarm EIN

[ DST ] Sommerzeit EIN (MESZ)

[ Z<sup>Z</sup> ] Schlummermodus aktiviert

[  ] Anzeige bei schwacher Batterie





## ERSTE SCHRITTE


### BATTERIEN EINLEGEN

1. Entfernen Sie die Batteriefachabdeckung von der Rückseite.
2. Legen Sie 2x AA(LR06)/1,5V Batterien ein. Bitte stellen Sie sicher, dass die Polaritäten (+/-) der Batterien bei der Installation übereinstimmen.
3. Schließen Sie das Batteriefach.

### AUßENSENSOR


Die Haupteinheit kann Daten von bis zu 3 Außensensoren empfangen. 1 Sensor ist im Lieferumfang enthalten.

1. Entfernen Sie die Batteriefachabdeckung von der Rückseite.
2. Legen Sie 2x AAA (LR03)/1,5V Batterien ein. Bitte stellen Sie sicher, dass die Polaritäten (+/-) der Batterien bei der Installation übereinstimmen.
3. Wählen Sie einen Kanal aus und drücken Sie dann TX.
4. Schließen Sie das Batteriefach.
5. Platzieren Sie den Sensor mit Hilfe des Tischständers oder der Wandhalterung innerhalb von 30 m (98 ft) vom Hauptgerät entfernt.

**HINWEIS:** Ersetzen Sie die Batterien, wenn die Anzeige [  ] schwach ist, oder ein leerer/schwacher Batteriebestand angezeigt wird.

### AC/DC NETZTEIL







Verwenden Sie nur ein kompatibles AC/DC-Netzteil (5V  1200mA). Stecken Sie das Netzkabel in die Buchse und das Netzteil an eine geeignete Steckdose.

**HINWEIS:** Wir empfehlen, Batterien als Backup-Stromquelle einzusetzen.

### UHR

#### UHREMPFANG




1. Ersetzen Sie die Batterien oder drücken Sie die Taste [  ], um den RCC-Empfang einzuleiten.
2. Der RCC-Empfang kann sowohl im Datumsmodus als auch im Alarmmodus erfolgen.
3. Die Empfangsprozessdauer beträgt 7 Minuten.
4. Während des Empfangsvorgangs blinkt das RCC-Signalsymbol [  ].
5. Wenn der Prozess erfolgreich war, wird das vollständige RCC-Symbol [  ] im Display angezeigt und das Datum und die Uhrzeit werden automatisch eingestellt. Wenn es innerhalb von 7 Minuten fehlschlägt, wird die RCC-Einstellung automatisch beendet. Drücken Sie in diesem Fall die Taste [  ], um den RCC-Empfang erneut zu starten.
7. Der RCC-Empfang beginnt jede Nacht automatisch um 2:03, 3:03, 3:03, 4:03, 5:03 Uhr. Die automatische




Empfangsfunktion wird beendet, wenn sie erfolgreich ist.

8. Wenn das Gerät das Signal immer noch nicht empfängt, fahren Sie bitte fort, die Uhrzeit manuell einzustellen.

**HINWEIS:** Wenn Sie ein Netzteil verwenden, vergrößern Sie bitte den Abstand von Hauptgerät und Netzteil, um Störungen beim Empfang von RCC-Signalen zu vermeiden.

## DIE UHR MANUELL EINSTELLEN

1. Halten Sie die Taste [  ] gedrückt, geben Sie die Uhrzeit und das Datum ein.
2. Während der Einstellung blinkt der Einstellparameter.
3. Drücken Sie die Taste [  ] einmal, die Zahl erhöht sich um eine Einheit (beim Einstellen der Minute wird die Sekunde auf 0 zurückgesetzt). Halten Sie die Taste [  ] gedrückt, um die Zahl schneller zu erhöhen.





4. Drücken Sie die Taste [  ] einmal, die Zahl verringert sich um 1 Einheit (beim Einstellen der Minute wird die Sekunde auf 0 zurückgesetzt). Halten Sie die Taste [  ] gedrückt, um die Zahl schneller zu verringern.
5. Drücken Sie die Taste [  ], um die Einstellung zu bestätigen und zum nächsten Parameter zu gelangen.
6. Reihenfolge der Einstellung: Zone → 12/24 Hr → Stunde → Minute → Jahr (2000 - 2099) → Datumsformat → Monat → Datum → °C/°F → Wochentag Sprache → beenden
7. Wenn innerhalb 20 Sekunden keine weitere Aktion erfolgt, wird die Einstellung gespeichert und der Einstellmodus verlassen.

## SPRACHE





Reihenfolge der Einstellung der Wochentagssprache:  
Deutsch (GER) → Englisch (ENG) → Französisch (FRE)  
→ Italienisch (ITA) → Niederländisch (DUT).

## ZEITZONENEINSTELLUNG

Um eine andere Zeitzone einzustellen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Halten Sie die Taste [  ] gedrückt, geben Sie die Uhrzeit und das Datum ein.
2. Drücken Sie die Taste [  ] mehrmals, bis auf dem Display der Zeitversatz "Zone 00" angezeigt wird
3. Drücken Sie die Taste [  ], um den Wert zu erhöhen, oder die Taste [  ], um den Zeitzoneversatz zu verringern.

## °C/°F EINSTELLUNG

1. Halten Sie die Taste [  ] gedrückt, geben Sie die Uhrzeit und das Datum ein.
2. Drücken Sie die Taste [  ] mehrmals, bis auf der Anzeige °C/°F erscheint.
3. Drücken Sie die Taste [  ] oder [  ], um Celsius (° C) / Fahrenheit (° F) zu wechseln.






## ALARM


### EINSTELLEN/ANPASSEN DER BEIDEN ALARMZEITEN

Sie können eine Alarmzeit für Wochentage (Montag bis Freitag / 1-5) und eine Alarmzeit für das Wochenende (Samstag bis Sonntag / 6-7) einstellen.


Alarm 1 = Wochentagsalarm (1-5)

Alarm 2 = Wochenendalarm (6-7)





1. Halten Sie die Taste [  ] gedrückt und geben Sie die Alarmeinstellung ein.
2. Reihenfolge der Einstellung: Alarm 1 (1-5) Wochentag Stunde → Wochentag Minute → Alarm 2 (6-7) Wochenende Stunde → Wochenende Minute → beenden
3. Während der Einstellung blinkt der Einstellparameter.
4. Drücken Sie die Taste [  ] einmal, damit der Wert sich um eine Einheit erhöht, oder drücken Sie [  ] einmal, damit sich der Wert um 1 verringert. Alternativ können Sie die Taste [  ] gedrückt halten, um die Zahlen schnell zu verändern.
5. Drücken Sie die Taste [  ], um die Einstellung zu bestätigen und zum nächsten Parameter zu gelangen.

- Drücken Sie die Taste [  ], um den Alarm ein- und auszuschalten.
- Der Alarm wird automatisch eingeschaltet, wenn die Alarmeinstellung beendet ist.
- Wenn innerhalb 20 Sekunden keine weitere Aktion erfolgt, wird die Einstellung gespeichert und der Einstellmodus verlassen.

### ALARM EIN-/AUSSCHALTEN

- Drücken Sie die Taste [  ] einmal, um den nächsten Alarm ein- und auszuschalten. (1-5) oder (6-7) blinkt, um anzuzeigen, welcher Alarm aktiviert wurde.






#### So aktivieren Sie Alarmzeiten individuell:

- Drücken Sie die Taste [  ] einmal, um in den Alarmmodus zu wechseln. Die Alarmzeit von Montag bis Freitag wird angezeigt und (1-5) blinkt.
- Drücken Sie die Taste [  ] einmal, um den Montag bis Freitag Alarm ein- oder auszuschalten.
- Drücken Sie die Taste [  ] erneut, um die Alarmzeit von Samstag bis Sonntag anzuzeigen. (6-7) blinkt.
- Drücken Sie einmal [  ], um den Samstag-

Sonntag-Alarm ein- oder auszuschalten.

### WETTERVORHERSAGE

Dieses Gerät zeigt Wettervorhersagen für die nächsten 12-24 Stunden in einem Radius von 30-50 km (19- 31 Meilen).

SONNIG	REGEN
	Starkregen
	Sonnig bis bewölkt
	Schnee
	Starkschneefall
	Bewölkt

## BETRIEB

1. Zur eingestellten Zeit ertönt das Alarmsignal.
2. Drücken Sie während des Alarmrufs eine beliebige Taste, um den Alarm zu beenden. Oder drücken Sie die Taste [ snooze / light ], um den Alarm um 8 Minuten verzögern.
3. Wenn Sie keine Taste drücken, um den Alarm zu beenden, wird er nach 2 Minuten automatisch ausgeschaltet.
4. Um den Alarm zu stoppen, drücken Sie die Taste [  $\frac{\text{alarm}}{\text{set}}$  ] oder eine andere Taste.
5. Der Alarm beginnt zum nächsten Alarmzeitpunkt erneut, es sei denn, Sie schalten die Alarmfunktion durch Drücken der Taste [  $\frac{\text{mode}}{\text{🔔}}$  ] aus in Alarm-anzeigemodus.

## PROJEKTION

Der Projektor zeigt die Uhrzeit an Ihrer Decke oder Wand an und kann um 180° gedreht werden. Die Projektion ist in einem dunklen Raum besser zu sehen. Um optimale Projektionsergebnisse zu erzielen,

platzieren Sie das Gerät innerhalb von 1.5 - 2 m (5-6.5 ft) von der Decke oder Wand entfernt.

1. Drücken Sie die Taste [ snooze / light ], um die Hintergrundbeleuchtung und die Projektion für 5 Sekunden zu aktivieren.
  2. Drücken Sie die Taste [ snooze / light ] gedrückt, um die Projektionsanzeige um 180° zu drehen.
  3. Halten Sie die Taste [ snooze / light ] gedrückt, um bei der Verwendung eines Netzteils, die Dauerprojektion zu aktivieren, ansonsten schaltet die Projektion für 5 Minuten ein, wenn Sie nur Batterien verwenden. Halten Sie die Taste [ snooze / light ] erneut gedrückt, um die Kurz-, oder Dauerprojektion wieder auszuschalten.
- HINWEIS:** Die Projizierung ist während des DCF-Signalempfangs.

## SPEZIFIKATIONEN

### Abmessungen (Hauptgerät):

156 x 38 x 106mm (L x B x H)

### Gewicht (Hauptgerät):

180 g (ohne Batterien)

**Temperaturanzeigebereich:**

-5°C bis +50°C (23°F bis 122°F)

**Energie:**

2x AAA (LR03) 1,5V Batterien

Netzstecker (5 V)

**AUSSENSENSOR****Abmessungen:**

60 x 20 x 60 mm (L x B x H)

**Gewicht:**

40 g (ohne Batterien)

**Funksignal-übertragungsbereich:**

30 m (98 ft)

**Temperaturbereich:**

-20°C bis 60°C (-4°F bis 140°F)

**Signalfrequenz:**

433 MHz

**Maximale Sendeleistung:**

unter 10m

**WEnergie:**

2x AAA (LR03) 1,5V Batterien

**HINWEIS**

- Wenn die Temperatur niedriger als -5°(23°) ist, zeigt die Temperaturanzeige LL.L. an. Wenn die Temperatur höher als 50°(122°) ist, zeigt die Temperaturanzeige HH.H. an.
- Während der Alarm klingelt oder des RCC-Empfangsvorgangs wird die Temperaturerkennung gestoppt.

## EG-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG



Hiermit erklärt die Folux GmbH, dass der Funkanlagentyp mit Artikelnummer: RPW3009 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der voll ständige Text der EG-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:  
[www.bresser.de/download/RPW3009/RPW3009\\_CE.pdf](http://www.bresser.de/download/RPW3009/RPW3009_CE.pdf)

## HINWEISE ZUR REINIGUNG

- Trennen Sie das Gerät vor der Reinigung von der Stromquelle oder entfernen Sie die Batterien!
- Reinigen Sie das Gerät nur äußerlich mit einem trockenen Tuch. Um eine Beschädigung der Elektronik zu vermeiden, verwenden Sie keine Reinigungsflüssigkeit.
- Schützen Sie das Gerät vor Staub und Feuchtigkeit.

## ENTSORGUNG



Entsorgen Sie die Verpackungsmaterialien sortenrein. Beachten Sie bitte bei der Entsorgung des Geräts die aktuellen gesetzlichen Bestimmungen. Informationen zur fachgerechten

Entsorgung erhalten Sie bei den kommunalen Entsorgungsdienstleistern oder dem Umweltamt.



Werfen Sie Elektrogeräte nicht in den Hausmüll! Gemäß der Europäischen Richtlinie 2002/96/EG über Elektro- und Elektronik-Altgeräte und deren Umsetzung in nationales Recht, müssen verbrauchte Elektrogeräte getrennt gesammelt und einer umweltgerechten Wiederverwertung zugeführt werden.



Sie können die Batterien nach Gebrauch entweder in unserer Verkaufsstelle oder in unmittelbarer Nähe (z.B. im Handel oder in kommunalen Sammelstellen) unentgeltlich zurückgeben. Bitte entsorgen Sie Ihre gebrauchten Batterien wie gesetzlich vorgeschrieben - an einer lokalen Sammelstelle oder im Einzelhandel. Die Entsorgung über den Hausmüll verstößt gegen die Batterie-Richtlinie. Batterien und Akkus sind mit einer durchgekreuzten Mülltonne sowie dem chemischen Symbol des Schadstoffes beschriftet.



- 1 Batterie enthält Cadmium
- 2 Batterie enthält Quecksilber
- 3 Batterien enthalten Blei

## GARANTIE & SERVICE

Die reguläre Garantiezeit beträgt 5 Jahre und beginnt am Tag des Kaufs.

Die vollständigen Garantiebedingungen sowie Informationen zu Garantiezeitverlängerung und Serviceleistungen können Sie unter [www.explorescientific.com/warranty](http://www.explorescientific.com/warranty) einsehen.

Sie wünschen eine ausführliche Anleitung zu diesem Produkt in einer bestimmten Sprache? Dann besuchen Sie unsere Website über nachfolgenden Link (QR Code) für verfügbare Versionen.



## MANUELLER DOWNLOAD:



<https://cutt.ly/OngsHA6>



## SERVICE UND GARANTIE:



[www.explorescientific.com/weather-clock-manuals](http://www.explorescientific.com/weather-clock-manuals)



## A PROPOS DE CE MODE D'EMPLOI



Ce mode d'emploi fait partie intégrante de l'appareil.

Veuillez lire les consignes de sécurité et le mode d'emploi attentivement avant utilisation.

Conservez ce mode d'emploi pour consultation ultérieure. Lorsque l'appareil est vendu ou donné à un tiers, le mode d'emploi doit être fourni au nouveau propriétaire/utilisateur du produit. L'appareil est prévu pour un usage intérieur uniquement.



## AVERTISSEMENTS - GÉNÉRALITÉS

- **Risque d'électrocution** – Cet appareil contient des composants électroniques qui fonctionnent via une alimentation électrique (bloc secteur et/ou piles). Les enfants ne peuvent utiliser cet appareil que sous la surveillance d'un adulte. N'utilisez l'appareil que de la façon décrite dans le manuel, autrement vous encourez le risque de subir une électrocution.
- **Risque de suffocation** – Les enfants ne peuvent utiliser cet appareil que sous la surveillance d'un adulte. Veuillez conserver le matériel d'emballage, tel que les sacs en plastiques et les élastiques, hors de portée des enfants, car ces matériaux présentent un risque de suffocation.
- **Risque de brûlure chimique** – Gardez les piles hors de portée des enfants ! Veuillez à insérer les piles correctement. Des piles qui fuient peuvent entraîner des brûlures chimiques. Evitez le contact entre l'acide des piles et la peau, les yeux et les muqueuses. En cas de contact, rincez immédiatement la partie touchée avec beaucoup d'eau et contactez un médecin.
- **Risque d'incendie/explosion** – N'exposez pas l'appareil à des températures élevées. Utilisez uniquement les piles recommandées. Ne court-circuitez pas l'appareil ou les piles et ne les jetez pas au feu. Une chaleur excessive ou une manipulation inappropriée peut entraîner un court-circuit, un incendie ou une explosion.

- Ne démontez pas l'appareil. En cas de dysfonctionnement, contactez votre revendeur. Le revendeur prendra contact avec le service technique et enverra l'appareil pour réparation le cas échéant.
- Utilisez uniquement les piles recommandées. Veuillez toujours remplacer des piles faibles ou usagées par un jeu complet de piles neuves pleinement chargées. N'utilisez pas des piles de marques ou de capacités différentes. Les piles doivent être retirées de l'appareil si celui-ci n'est pas utilisé pendant une période prolongée.

## **CONTENU DE LA LIVRAISON**

Réveil, adaptateur secteur, capteur extérieur, mode d'emploi, 4 piles AAA

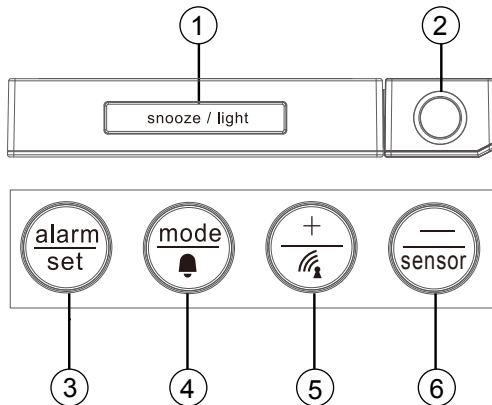
## **AVANT L'UTILISATION**


- Nous vous recommandons d'utiliser des piles alcalines. Si la température passe fréquemment en-dessous de 0°C (32°F), nous vous recommandons d'utiliser des piles au lithium.
- Evitez d'utiliser des piles rechargeables. (Les piles rechargeables ne peuvent pas satisfaire aux spécifications d'alimentation requises.)
- Insérez les piles avant la première utilisation en respectant la polarité dans le compartiment des piles. 2 piles AAA sont nécessaires pour la Réveil et 2 piles AAA sont nécessaires pour le capteur extérieur.

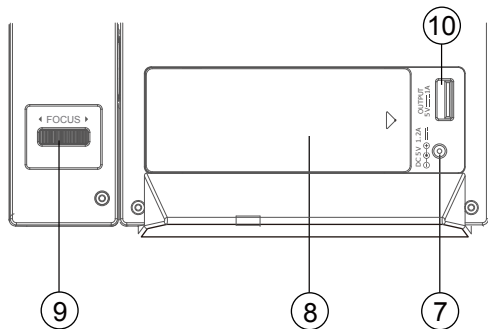
## DESCRIPTION DU PRODUIT

### MAINUIAT:

1. Appuyez sur [ snooze / light ] pour activer la fonction de répétition de l'alarme, le rétroéclairage et la projection. En mode de projection, maintenez cette touche enfoncée pour basculer l'affichage à 180°. Laissez l'adaptateur branché, puis appuyez sur pour allumer/éteindre la projection.
2. Lentille de projection.
3. Appuyez sur [  $\frac{\text{mode}}{\text{🔔}}$  ] pour basculer entre l'heure et la date. Maintenez cette touche enfoncée pour entrer l'heure et la date. Dans le mode heure d'alarme, appuyez sur cette touche pour activer/désactiver l'alarme.
4. Appuyez sur [  $\frac{\text{alarm}}{\text{set}}$  ] pour afficher l'heure de l'alarme 1-5 et de l'alarme 6-7. Maintenez cette touche enfoncée pour entrer le paramètre d'alarme.
5. Appuyez sur [  $\frac{\text{—}}{\text{sensor}}$  ] pour basculer entre l'affichage de la température et du jour de la semaine. Maintenez cette touche enfoncée pour lancer la réception du signal radio-piloté\*. En mode de réglage, appuyez sur cette touche pour augmenter d'une unité ou maintenez-la enfoncée pour augmenter rapidement.

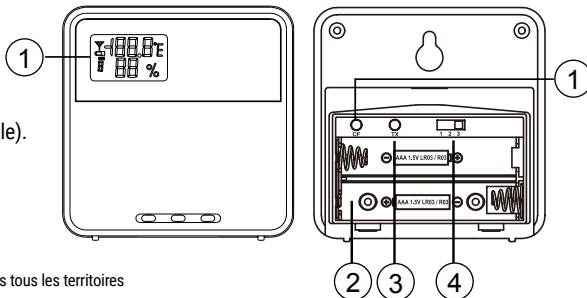


6. Appuyez sur [  ] En mode de projection, maintenez cette touche enfoncée pour basculer l'affichage à 180°. Laissez l'adaptateur branché, puis appuyez sur En mode de réglage, appuyez sur cette touche pour diminuer d'une unité ou maintenez-la enfoncée pour diminuer rapidement.
7. Prise.
8. Compartiment des piles. Faire coulisser vers le bas pour ouvrir.
9. Ajustez la netteté de la projection avec la molette de mise au point.
10. Port de chargement USB (Pour charger un USB appareil)



## CAPTEUR EXTERIEUR


1. Écran LCD d'affichage de la température et de l'humidité extérieures
2. Compartiment des piles.
3. TX (Lancer la recherche de l'unité principale).
4. Changement de canal.
5. Commutateur C/F



\*La fonction d'horloge radio-piloté n'est pas disponible dans tous les territoires

## ÉCRAN LCD


1. Affichage de l'heure ou de l'heure d'alarme  
(Appuyez sur [  $\frac{\text{alarm}}{\text{set}}$  ] pour basculer)
2. Affichage de la date
3. Température intérieure
4. Température extérieure

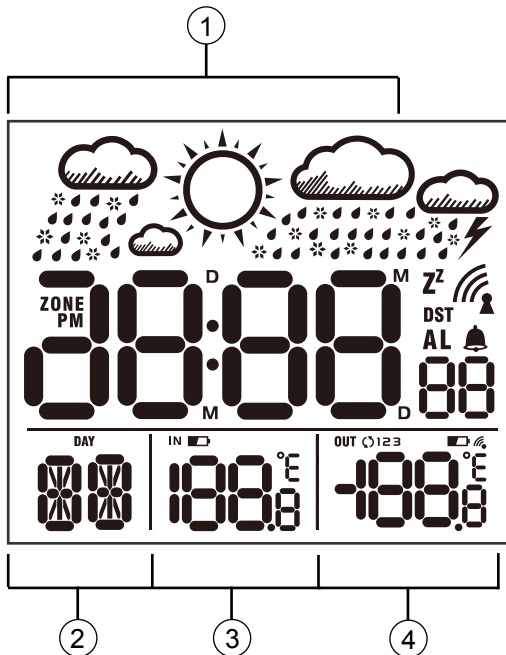
[  ] Signal radio-piloté reçu

[  ] Alarme activée

[ DST ] Heure d'été activée

[ Z<sup>Z</sup> ] Fonction snooze activée

[  ] Indicateur de batterie faible




## MISE EN ROUTE INSERTION DES PILES

1. Retirez le couvercle du compartiment à piles situé au dos.
2. Insérez 2 piles AA (LR06)/1,5 V Veillez à respecter la polarité (+/-) des piles.
3. Remettez le couvercle du compartiment à piles.

## CAPTEUR EXTERIEUR


L'unité principale peut recevoir des données à partir de jusqu'à 3 capteurs extérieurs. 1 capteur est fourni à la livraison.

1. Retirez le couvercle du compartiment à piles situé au dos.
2. Insérez 2 piles AAA (LR03)/1,5 V Veillez à respecter la polarité (+/-) des piles.
3. Sélectionnez un canal puis appuyez sur TX.
4. Remettez le couvercle du compartiment à piles.
5. Placez le capteur à moins de 30 mètres de l'unité principale en le montant sur le support de table ou au mur.

**REMARQUE :** Remplacez les piles lorsque [  ] s'affiche ou lorsque l'écran est sombre.





## ADAPTATEUR SECTEUR AC/DC




Utilisez uniquement un adaptateur secteur AC/DC (5V  1000 mA). Branchez le câble dans la prise de l'appareil et l'adaptateur secteur dans une prise électrique adaptée.

**REMARQUE :** Nous vous recommandons d'insérer les piles comme source d'alimentation de secours.

## HORLOGE RÉCEPTION DE L'HORLOGE






1. Remplacez les piles une fois la réception RF terminée ou appuyez sur la touche [  ] pour lancer la réception du signal radio-piloté.
2. La réception du signal peut se faire en mode de date et d'alarme.
3. Le processus de réception dure 7 minutes.
4. Au cours du processus de réception, l'icône du signal [  ] clignote.
5. Si le processus de réception du signal aboutit, l'icône [  ] s'affiche à l'écran et la date et l'heure se réglent automatiquement. S'il échoue dans un délai de 7 minutes, le réglage du signal radio-piloté sera automatiquement annulé. Dans un tel cas, appuyez sur la touche [  ] pour réinitialiser la réception du signal.
6. La réception du signal se lance automatiquement à 2h03, 3h03, 4h03, 5h03 toutes les nuits. La fonction de réception automatique s'arrête dès lors qu'elle aboutit.
7. Pour arrêter la réception du signal, appuyez sur la


touche [  ].

8. Si l'appareil ne reçoit toujours pas le signal, réglez l'heure manuellement.

**REMARQUE :** Lorsque vous utilisez un adaptateur secteur, augmentez l'écart entre l'unité principale et l'adaptateur pour éviter que des interférences ne viennent perturber la réception du signal radio-piloté.

## RÉGLAGE MANUEL DE L'HORLOGE

1. Maintenez la touche [  ] enfoncée pour entrer l'heure et la date.
2. Le paramètre de réglage clignote.
3. Appuyez une fois sur la touche [  ]. Le chiffre augmente d'1 unité (lors du réglage des minutes, les secondes sont remises à 0). Maintenez la touche [  ] enfoncée, les chiffres augmentent rapidement.
4. Appuyez une fois sur la touche [  ]. Le chiffre diminue d'1 unité (lors du réglage des minutes, les secondes sont remises à 0). Maintenez la touche [  ] enfoncée, les chiffres diminuent rapidement.

5. Appuyez sur la touche [  ] pour confirmer le réglage et passer au paramètre suivant.
6. Séquence de réglage : Zone → 12/24 Heures → Heure → Minute → Année (2000 - 2099) → Format de date → Mois → Date → °C/°F → Langue des jours de la semaine → Exit
7. Si aucune touche n'est activée pendant 20 secondes, le réglage sera enregistré et l'appareil sortira du mode de réglage.



## LANGUE

Séquence de réglage de la langue des jours de la semaine :



Allemand (GER) → Anglais (ENG) → Français (FRE) → Italien (ITA) → Néerlandais (DUT).

## RÉGLAGE DU FUSEAU HORAIRE





Pour régler un autre fuseau horaire, suivez les étapes suivantes :

1. Maintenez la touche [  ] enfoncée pour entrer l'heure et la date.
2. Appuyez sur la touche [  ] plusieurs fois

jusqu'à ce que l'écran indique le décalage horaire « Zone 00 »

- Appuyez sur la touche [  ] pour augmenter le décalage horaire ou sur la touche [  ] pour le diminuer.

## RÉGLAGE °C/°F

- Maintenez la touche [  ] enfoncée pour entrer l'heure et la date.
- Appuyez sur la touche [  ] plusieurs fois jusqu'à ce que l'écran affiche °C/°F.
- Appuyez sur la touche [  ] ou [  ] pour passer entre degrés Celsius (°C) / Fahrenheit (°F).







## ALARME

### CONFIGURATION/RÉGLAGE DE L'HEURE DE LA DOUBLE ALARME

Vous pouvez régler une heure d'alarme pour les jours de la semaine, (lundi à vendredi / 1-5) et une heure d'alarme pour le weekend (samedi à dimanche / 6-7).


Alarme 1 = alarme du jour de la semaine (1-5)

Alarme 2 = alarme du weekend (6-7)





- Maintenez la touche [  ] enfoncée pour entrer le paramètre d'alarme.
- Séquence de réglage : Alarm 1 (1-5) heure de jour de la semaine → minute jour de la semaine → Alarm 2 (6-7) heure de weekend → minute de weekend → sortie
- Lors de la configuration, le paramètre de réglage clignote.
- Appuyez une fois sur la touche [  ] pour augmenter de 1 ou appuyez sur [  ] pour diminuer de 1. Appuyez alternativement sur les touches [  ] pour faire défiler les chiffres rapidement.
- Appuyez sur la touche [  ] pour confirmer le réglage et passer au paramètre suivant.
- Appuyez sur [  ] pour activer/désactiver l'alarme.
- L'alarme s'active automatiquement lorsque le réglage de l'alarme est terminé.
- Si aucune touche n'est activée pendant 20 secondes, le réglage sera enregistré et l'appareil sortira du mode de réglage.



## ACTIVATION/DÉSACTIVATION DE L'ALARME






1. Appuyez une fois sur la touche [  ] pour activer/désactiver l'alarme la plus proche dans le temps. (1-5) ou (6-7) clignote pour indiquer quelle alarme a été activée.

### Comment activer les heures d'alarme individuellement :

2. Appuyez une fois sur la touche [  ] pour passer au mode de l'alarme. L'heure d'alarme des jours de la semaine est affichée et (1-5) clignote.
3. Appuyez une fois sur la touche [  ] pour activer/désactiver l'alarme des jours de la semaine.
4. Réappuyez sur la touche [  ] pour afficher l'heure de l'alarme du weekend. (6-7) clignote.
5. Appuyez une fois sur [  ] pour activer/désactiver l'alarme du weekend.

## PRÉVISIONS MÉTÉO

Cet appareil permet de faire des prévisions météo pour les 12 à 24 prochaines heures dans un rayon de 30 à 50 km avec une précision de 75%.

ENSOLEILLÉ	PLUVIEUX
	Grosse pluie
	Ensoleillé à nuageux
	Neigeux
	Grosse neige
	Nuageux

## FONCTIONNEMENT

1. A l'heure définie, le signal d'alarme sonne.
2. Au cours de la sonnerie, appuyez sur la touche [ snooze / light ] pour retarder l'alarme de 8 minutes.
3. Si vous n'appuyez sur aucune touche pour arrêter l'alarme, celle-ci s'arrête automatiquement après 2 minutes.
4. Pour arrêter l'alarme, appuyez sur la touche [  $\frac{\text{alarm}}{\text{set}}$  ] ou n'importe quelle autre touche.
5. L'alarme sonnera à nouveau à la prochaine heure d'alarme prévue, sauf si vous avez désactivé la fonction d'alarme en appuyant sur la touche [  $\frac{\text{mode}}{\text{🔔}}$  ] en mode d'affichage d'alarme.

## PROJECTION

Le projecteur affiche l'heure sur votre plafond ou votre mur et peut pivoter à 180°. La projection est plus facile à visualiser dans une pièce sombre. Pour un résultat optimal, placez l'unité à 1,5 - 2 m du plafond ou du mur.

1. Appuyez sur la touche [ snooze / light ] pour activer le rétroéclairage et la projection pendant 5 secondes.

2. Appuyez sur la touche [ snooze / light ] enfoncée, l'affichage de la projection bascule à 180°.
  3. Maintenez la touche [ snooze / light ] enfoncée, la projection reste allumée en cas d'utilisation d'un adaptateur secteur et la projection s'arrête après 5 minutes dans le cas où seules des piles sont utilisées. Maintenez à nouveau la touche [ snooze / light ] enfoncée, la projection s'éteint.
- REMARQUE** : La projection est désactivée pendant la réception du signal RCC.

## SPÉCIFICATIONS

### Dimensions (unité principale) :

156 x 38 x 106 mm (L x l x h)

### Poids (unité principale) :

180 g (sans les piles)

### Plage d'affichage de la température:

-5 °C à +23 °C (14 °F à 122 °F)

### Alimentation :

2 piles AAA (LR03) 1,5 V

Adaptateur secteur 5V

## CAPTEUR EXTERIEUR :

### Dimensions :

60 x 20 x 60 mm (L x l x h)

### Poids :

40 g (sans les piles)

### Portée de transmission :

30 m (98 ft)

### Plage de température :

-20 °C à +60 °C (4 °F à 140 °F)

### Fréquence du signal :

433 MHz

### Puissance de transmission maximale :

moins de 10 mW

## REMARQUE

- Lorsque la température est inférieure à -5°(23°), la température affiche LL.L. Lorsque la température est supérieure à 50°(122°), la température affiche HH.H.
- Au cours de la sonnerie de l'alarme ou du processus de réception du signal radio-piloté, la détection de la température est interrompue.

## DÉCLARATION DE CONFORMITÉ CE



Par la présente, Folux GmbH déclare que le type d'appareil de numéro de pièce : RPW3009 satisfait à la Directive : 2014/53/ UE. L'intégralité de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse internet suivante : [www.bresser.de/download/RPW3009/CE/RPW3009\\_CE.pdf](http://www.bresser.de/download/RPW3009/CE/RPW3009_CE.pdf)

## REMARQUES SUR LE NETTOYAGE

- Retirez les piles avant le nettoyage.
- Utilisez uniquement un chiffon sec pour nettoyer l'extérieur de l'appareil. Pour éviter d'endommager les composants électroniques, n'utilisez pas de liquide de nettoyage.
- Protégez l'appareil contre la poussière et l'humidité.

## ÉLIMINATION



Éliminez les matériaux d'emballage correctement en fonction de leur type, tels que le papier ou le carton. Prenez contact avec votre service de collecte des déchets ou une autorité environnementale pour obtenir des informations sur une élimination appropriée.



Ne jetez pas les appareils électroniques avec les ordures ménagères !

Conformément à la directive 2002/96/CE du Parlement européen relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques et son adaptation dans la législation allemande, les appareils

électroniques usagés doivent faire l'objet d'une collecte séparée et doivent être recyclés dans le respect de l'environnement.



Conformément aux réglementations sur les piles et les piles rechargeables, il est formellement interdit de jeter les piles dans les ordures ménagères. Veillez à éliminer vos piles usagées tel qu'exigé par la loi : à un point de collecte local ou auprès d'un revendeur. Jeter les piles avec les ordures ménagères enfreint la Directive relative aux piles. Les piles qui contiennent des toxines sont marquées avec un signe et un symbole chimique.



Cd



Hg<sup>2</sup>



Pb<sup>3</sup>

<sup>1</sup> pile contenant du cadmium

<sup>2</sup> pile contenant du mercure

<sup>3</sup> pile contenant du plomb

## GARANTIE & RÉPARATION

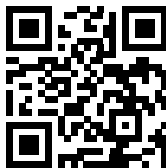
La période de garantie est de 5 ans et commence à partir de la date d'achat.

Vous pouvez avoir accès à l'intégralité des conditions de garantie ainsi qu'à des informations sur la prolongation de la période de garantie et sur nos services à la page [www.explorescientific.com/warranty](http://www.explorescientific.com/warranty).

Souhaitez-vous obtenir un mode d'emploi détaillé pour ce produit dans une autre langue ? Rendez-vous sur notre site internet via le lien ci-dessous (code QR) pour découvrir les versions disponibles.



## TÉLÉCHARGEMENT MANUEL:



<https://cutt.ly/OngsHA6>



## SERVICE ET GARANTIE:



[www.explorescientific.com/weather-clock-manuals](http://www.explorescientific.com/weather-clock-manuals)

## SOBRE ESTE MANUAL DE INSTRUCCIONES



Este manual de instrucciones debe considerarse un componente del aparato. Por favor, lea atentamente las instrucciones de seguridad y las instrucciones de uso antes de usar el producto. Guarde estas instrucciones para volver a utilizarlas en una fecha posterior. Cuando el dispositivo se vende o se entrega a otra persona, el manual de instrucciones debe entregarse al nuevo propietario/usuario del producto. El dispositivo está destinado únicamente para uso en interiores.



## ADVERTENCIAS DE CARÁCTER GENERAL

- **Riesgo de descarga eléctrica**— Este aparato contiene componentes electrónicos que funcionan mediante alimentación por cable o pilas. Los niños sólo deben utilizarlo bajo supervisión de un adulto. Úselo sólo como se describe en el manual, de lo contrario corre el riesgo de descarga eléctrica.
- **Peligro de asfixia** — Los niños sólo deben utilizarlo bajo supervisión de un adulto. Mantenga los materiales de embalaje como las bolsas de plástico y las gomas elásticas fuera del alcance de los niños, ya que estos materiales representan un peligro potencial de asfixia.
- **Riesgo de quemaduras químicas** — ¡Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños! Al colocarlas, preste atención a la polaridad. La fuga de ácido de las pilas puede provocar quemaduras químicas. Evite el contacto del ácido de las pilas con la piel, los ojos y las membranas mucosas. En caso de contacto, aclarar inmediatamente la zona afectada con abundante agua y buscar atención médica.
- **Riesgo de incendio/explosión** — No exponga el dispositivo a altas temperaturas. Utilice solamente las pilas recomendadas. No cortocircuite el dispositivo o las pilas, ni las arroje al fuego. El calor excesivo y el manejo inadecuado pueden provocar cortocircuitos, incendios e incluso explosiones.
- No desmonte el aparato. En caso de avería, póngase en contacto con su distribuidor. Este se pondrá

en contacto con el servicio técnico y, dado el caso, podrá enviar el aparato a reparación.

- Utilice solamente las pilas recomendadas. Recambie las pilas agotadas o muy usadas por un juego completo de pilas nuevas a plena capacidad. No utilice pilas de marcas o modelos distintos ni de distinto nivel de capacidad. Retire las pilas del aparato si no lo va a usar durante un periodo prolongado de tiempo.

## **INCLUYE**

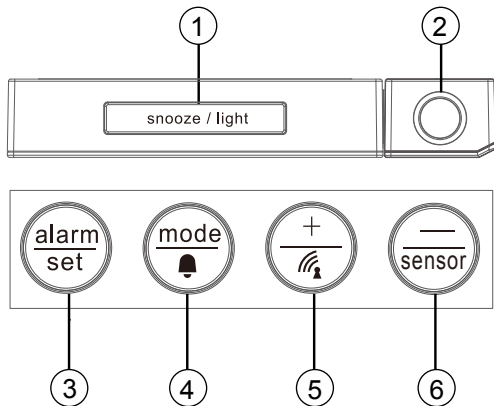
Reloj despertador, adaptador de corriente, Sensor de exterior, instrucciones de funcionamiento, 4 pilas AAA

## **ANTES DE COMENZAR**

- Recomendamos el uso de pilas alcalinas. Si las temperaturas caen regularmente por debajo de 0°C (32°F), recomendamos usar baterías de litio.
- Evite el uso de pilas recargables. (Las pilas recargables no pueden mantener los requisitos de energía correctos.)
- Inserte las pilas antes de usarlas por primera vez, ajustándose a la polaridad del compartimento de las pilas. Se necesitan 2 pilas AAA para la Reloj despertador y 2 pilas AAA para el sensor de exterior.

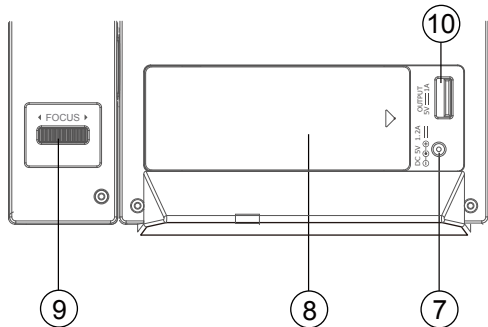
## RESUMEN DE PRODUCTO

1. Pulse [snooze / light] para activar la función de repetición, la retroiluminación y la proyección. En proyección, manténgalo pulsado para voltear la pantalla de proyección en 180°. Mantenga el adaptador enchufado, luego pulse para activar/desactivar la proyección.
2. Lente de proyección.
3. Pulse [  $\frac{\text{mode}}{\text{bell}}$  ] para cambiar entre hora y fecha. Manténgalo pulsado para introducir el ajuste de la hora y la fecha. En el modo de hora de alarma, pulse para activar/desactivar la alarma.
4. Pulse [  $\frac{\text{alarm}}{\text{set}}$  ] para mostrar la hora de alarma de la Alarma 1-5 y la Alarma 6-7. Manténgalo pulsado para entrar en el ajuste de la alarma.
5. Pulse [  $\frac{+}{\text{RCC}}$  ] para iniciar la recepción de la señal RCC\*. En el modo de configuración, pulse para aumentar una uni configuración, pulse para aumentar una unidad, pulse y mantenga pulsado para aumen tar rápidamente.



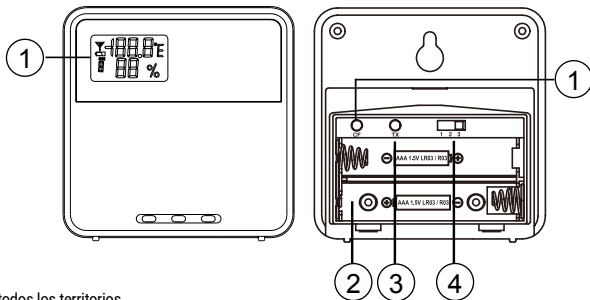


6. Pulse [  $\frac{\text{---}}{\text{sensor}}$  ] ver la temperatura del sensor exterior de 3 canales, presione y mantenga presionado para restablecer el sensor exterior de 3 canales En el modo de configuración, pulse para disminuir una unidad, pulse y mantenga pulsado para disminuir rápidamente.
7. Enchufe de alimentación.
8. Compartimento para pilas Deslícese hacia abajo para abrir.
9. Ajuste el enfoque de la proyección con la rueda-cilla de enfoque.
10. Puerto de carga USB  
(Para cargar un USB dispositivo)



## SENSOR DE EXTERIORES

1. Pantalla LCD de temperatura y humedad exterior
2. Compartimento para pilas.
3. TX (Iniciar la búsqueda de la unidad principal).
4. Interruptor de canal.
5. Interruptor C/F



\*La función de reloj radiocontrolado no está disponible en todos los territorios

## PANTALLA LCD


1. Visualización de la hora o de la hora de la alarma  
(Presione [ -/☉ ] para cambiar)
2. Visualización de la fecha
3. Temperatura interior
4. Temperatura exterior

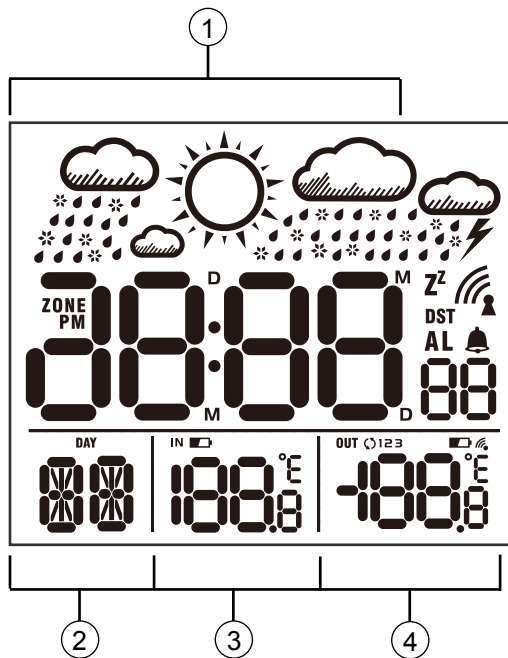
[  ] Señal RCC recibida

[  ] Alarma ON

[ DST ] Horario de verano activada (DST)

[ Z<sup>Z</sup> ] Snooze activado

[  ] Indicador de batería baja




## PARA EMPEZAR INSERTAR PILAS

1. Retire la tapa de las pilas de la parte posterior.
2. Inserte 2 pilas AA (LR06)/1,5 V. Asegúrese de que las polaridades (+/-) de las pilas coincidan en el momento de la instalación.
3. Vuelva a colocar la tapa de las pilas.

## SENSOR DE EXTERIORES

La unidad principal puede recibir datos de hasta 3 sensores exteriores. 1 El sensor se incluye con la entrega.

1. Retire la tapa de la batería de la parte posterior.
2. Inserte 2 pilas AAA (LR03)/1,5 V. Asegúrese de que las polaridades (+/-) de las baterías coincidan en el momento de la instalación.
3. Seleccione un canal y pulse TX.
4. Vuelva a colocar la tapa de la batería.
5. Coloque el sensor a menos de 30 m (98 pies) de la unidad principal utilizando el soporte de mesa o el soporte de pared.

**AVISO:** Reemplace las pilas cuando aparezca [  ] o cuando la pantalla esté oscura.

## ADAPTADOR DE ALIMENTACIÓN USB








Utilice únicamente un adaptador de corriente AC/DC compatible (5V  $\equiv$  1000mA). Conecte el cable de alimentación a la toma de corriente y el adaptador de corriente a una toma de corriente adecuada.

**AVISO:** Recomendamos insertar pilas como fuente de alimentación de reserva.

## RELOJ






### RECEPCIÓN DE RELOJ


1. Reemplace las pilas na vez finalizada la recepción de RF o pulse el botón [  ] para iniciar la recepción del RCC.
2. La recepción RCC puede funcionar tanto en modo fecha como en modo alarma.
3. La duración del proceso de recepción es de 7 minutos.
4. Durante el proceso de recepción, el símbolo de señal RCC [  ] parpadea.
5. Si el proceso de recepción del RCC tiene éxito, aparecerá en la pantalla un símbolo de RCC [  ] completado y la fecha y la hora se ajustarán automáticamente. Si falla dentro de los 7 minutos, la configuración del RCC se cerrará automáticamente. Si esto ocurre, pulse el botón [  ] para reiniciar la recepción RCC.
6. La recepción de RCC comenzará automáticamente a las 2:03, 3:03, 4:03, 5:03 todas las noches. La función de recepción automática se detendrá si tiene éxito.

7. Para detener la recepción RCC, pulse el botón [  ].
8. Si el dispositivo sigue sin recibir la señal, proceda a ajustar la hora manualmente.

**AVISO:** Cuando utilice un adaptador de corriente, aumente la separación entre la unidad principal y el adaptador de corriente para evitar interferencias en la recepción de la señal RCC.

## AJUSTAR EL RELOJ MANUALMENTE

1. Pulse y mantenga pulsado el botón [  ] para introducir el ajuste de la hora y la fecha.
2. El parámetro de ajuste parpadeará.
3. Pulse el botón [  ] una vez, la cifra aumentará 1 unidad (cuando ajuste los minutos, el segundo se reajustará a 0). Pulse y mantenga pulsado el botón [  ], las cifras aumentarán rápidamente.
4. Pulse el botón [  ] una vez, la cifra disminuirá 1 unidad (cuando ajuste los minutos, el segundo se reajustará a 0). Pulse y mantenga pulsado el botón [  ], las cifras disminuirán rápidamente.




5. Pulse el botón [  ] para confirmar el ajuste y entrar en el siguiente parámetro.
6. Secuencia de ajuste: Zona → 12/24 horas → Hora → Minuto → Año (2000 - 2099) → Formato de fecha → Mes → Fecha → °C/°F → Día de la semana Idioma → Salida
7. Si no hay ninguna acción en 20 segundos, el ajuste se guardará y saldrá del modo de ajuste.


## IDIOMA

Secuencia de ajuste del idioma del día de la semana: Alemán (GER) → Inglés (ENG) → Francés (FRE) → Italiano (ITA) → Holandés (DUT).





## AJUSTE DE LA ZONA HORARIA

Para establecer una zona horaria diferente, proceda de la siguiente manera:

1. Pulse y mantenga pulsado el botón [  ], introduzca el ajuste de hora y fecha.
2. Pulse el botón [  ] varias veces hasta que la pantalla muestre el desfase horario "Zona 00".
3. Pulse el botón [  ] para aumentar o el botón

[  ] para disminuir la diferencia horaria.

## AJUSTE °C/°F

1. Pulse y mantenga pulsado el botón [  ], introduzca el ajuste de hora y fecha.
2. Pulse el botón [  ] varias veces hasta que la pantalla muestre °C/°F.
3. Pulse el botón [  ] o [  ] para cambiar a Celsius (°C) / Fahrenheit (°F).


## ALARMA

### AJUSTE/AJUSTE DE LA HORA DE LA ALARMA DUAL






Puede ajustar una hora de alarma para los días laborales (de lunes a viernes / 1-5) y una hora de alarma para el fin de semana (de sábado a domingo / 6-7).

Alarma 1 = Alarma de día de la semana (1-5)


Alarma 2 = Alarma de fin de semana (6-7)

1. Pulse y mantenga pulsado el botón [  ], introduzca el ajuste de la alarma.
2. Secuencia de ajuste: Alarma 1 (1-5) día de la semana → hora día de la semana minuto de la semana  
Alarma 2 (6-7) → hora del fin de semana → hora del


fin de semana minuto de → salida




3. Durante el ajuste, el parámetro de ajuste parpadeará.
4. Pulse el botón [  ] una vez para aumentar en 1 o pulse [  ] una vez para disminuir en 1. También puede pulsar y mantener pulsado el botón [  ] para cambiar las cifras rápidamente.
5. Pulse el botón [  ] para confirmar el ajuste y entrar en el siguiente parámetro.
6. Pulse el botón [  ] para activar/desactivar la alarma.
7. La alarma se encenderá automáticamente cuando finalice el ajuste de la alarma.
8. Si no hay ninguna acción en 20 segundos, el ajuste se guardará y saldrá del modo de ajuste.

### ENCENDER/APAGAR LA ALARMA

1. Pulse el botón [  ] una vez para activar/desactivar la alarma más cercana en el tiempo. (1-5) o (6-7) parpadearán para indicar qué alarma se activó.





#### Cómo activar las horas de alarma individualmente:

2. Pulse el botón [  ] una vez para cambiar al modo de alarma. Se mostrará la hora de alarma de lunes a viernes y (1-5) parpadeará.




3. Pulse el botón [  ] una vez para encender/apagar la alarma de lunes a viernes.
4. Pulse el botón [  ] de nuevo para mostrar la hora de alarma de sábado a domingo. (6-7) parpadeará.
5. Pulse [  ] una vez para activar/desactivar la alarma de sábado a domingo.

## PRONÓSTICO DEL TIEMPO

Este dispositivo pronostica las próximas 12-24 horas del tiempo en un radio de 30-50 km (19-31 millas) con una precisión del 75%



SOLEADO	LLUVIOSO
	Lluvia grande
	Soleado a nublado
	Nieve
	Nieve grande
	Nublado

## OPERACIÓN

1. A la hora ajustada, suena la señal de alarma.
2. Durante la alarma, pulse el botón [  ] para retrasar la alarma 8 minutos.
3. Si no presiona ningún botón para detener la alarma, se apagará automáticamente después de 2 minutos.
4. Para detener la alarma, pulse el botón [  ] o cualquier otro botón.
5. La alarma se reiniciará a la siguiente hora de alarma, a menos que desactive la función de alarma pulsando el botón [  ] en el modo de visualización de alarma.

## PROYECCIÓN

El proyector muestra la hora en el techo o en la pared y puede girar 180°. Es más fácil de ver en una habitación oscura. Para obtener los mejores resultados de proyección, coloque la unidad a una distancia de entre 1,5 y 2 m (5-6,5 pies) del techo o la pared.

1. Pulse el botón [  ] para activar la retroiluminación y la proyección durante 5 segundos.
2. Pulse el botón [  ], gire la pantalla de

proyección 180°.

3. Pulse y mantenga pulsado el botón [ snooze / light ], active la proyección continua en caso de utilizar la fuente de alimentación del adaptador y active la proyección durante 5 minutos en caso de utilizar únicamente pilas. Pulse y mantenga pulsado el botón [ snooze / light ] de nuevo, desactive la proyección y desactive la proyección continua.

**NOTA:** La proyección se desactiva durante la recepción de la señal RCC.

## ESPECIFICACIONES

### Dimensiones (Unidad principal):

156 x 98 x 106 mm (L x A x A)

### Peso (unidad principal):

180 g (Excluye pilas)

### Indicación de la temperatura

-5 °C a +50 °C (23 °F a 122 °F)

### Potencia:

2x pilas AAA (LR03) de 1,5 V

Adaptador de alimentación USB 5V

## SENSOR PARA EXTERIORES:

### Dimensiones

60 x 20 x 60 mm (L x A x A)

### Peso:

40 g (Excluye baterías)

### Rango de transmisión:

30 m (98 pies)

### Rango de temperatura:

-20°C a 60°C (-4°F a 140°F)

### Frecuencia de señal:

433 MHz

### Máxima transmisión de potencia:

menor de 10mW

### Poder:

2x pilas AAA (LR03) de 1,5 V

## NOTA:

- Cuando la temperatura es inferior a  $-5^{\circ}$  ( $23^{\circ}$ ), la temperatura muestra LL.L. Cuando la temperatura es superior a  $50^{\circ}$  ( $122^{\circ}$ ), la temperatura muestra HH.H.
- Durante el proceso de recepción de alarmas o RCC, la detección de temperatura se detendrá.

## DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD CE



Explore Scientific GmbH declara que el artículo con número: RPW3009 está en conformidad con la Directiva: 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: [www.bresser.de/download/RPW3009/CE/RPW3009\\_CE.pdf](http://www.bresser.de/download/RPW3009/CE/RPW3009_CE.pdf)

## INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA

- Retire las pilas antes de limpiar.
- Utilice un paño seco para limpiar el exterior del dispositivo. No utilice ningún producto de limpieza líquido para evitar dañar los componentes electrónicos.
- Proteja el dispositivo del polvo y la humedad.

## ELIMINACIÓN



Elimine los materiales de embalaje separados por tipos. Póngase en contacto con su punto limpio más cercano o la autoridad local para saber el procedimiento a seguir si tiene dudas.



¡No elimine los electrodomésticos junto con la basura doméstica! Conforme a la directiva europea 2002/96/UE sobre aparatos eléctricos y electrónicos usados y a su aplicación en la legislación nacional, los aparatos eléctricos usados se deben recoger por separado y conducir a un reciclaje que no perjudique al medio ambiente.



De acuerdo con la normativa en materia de pilas y baterías recargables, está explícitamente prohibido depositarlas en la basura normal. Asegúrese de reciclar las pilas usadas según lo requerido por la ley, en un punto de recogida local. Arrojarlas a la basura viola la Directiva Europea. Las pilas que contienen productos tóxicos están marcadas con un signo y un símbolo químico.





- <sup>1</sup> pila que contiene cadmio
- <sup>2</sup> pila que contiene mercurio
- <sup>3</sup> pila que contiene plomo

## GARANTÍA Y SERVICIO

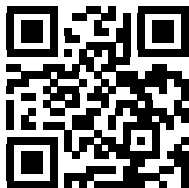
El período de garantía estándar es de 5 años y comienza el día de la compra.

Las condiciones completas de garantía, así como información relativa a la ampliación de la garantía y servicios, puede encontrarse en [www.explorescientific.com/warranty](http://www.explorescientific.com/warranty).

¿Desearía recibir unas instrucciones de uso completas sobre este producto en un idioma determinado? Visite nuestra página web utilizando el siguiente enlace (código QR) para ver las versiones disponibles.



## DESCARGAR MANUAL:



<https://cutt.ly/OngsHA6>



## SERVICIO Y GARANTÍA:



[www.explorescientific.com/weather-clock-manuals](http://www.explorescientific.com/weather-clock-manuals)







## MANUAL DOWNLOAD:



<https://cutt.ly/OngsHA6>



## SERVICE AND WARRANTY:



[www.explorescientific.com/weather-clock-manuals](http://www.explorescientific.com/weather-clock-manuals)

Errors and technical changes reserved. • Con riserva di errori e modifiche tecniche. • Irrtümer und technische Änderungen vorbehalten. • Sous réserve d'erreurs et de modifications techniques. • Queda reservada la posibilidad de incluir modificaciones o de que el texto contenga errores.  
ManualRpw3009EU2021061001

**EXPLORE**<sup>®</sup>  
SCIENTIFIC

EU

**Folux GmbH**

Gutenbergstr. 2 · DE-46414 Rhede · Germany

[www.bresser.de](http://www.bresser.de) · [service@bresser.de](mailto:service@bresser.de)

USA

**Explore Scientific, LLC**

1010 S. 48th Street, Springdale, AR 72762

[www.explorescientific.com](http://www.explorescientific.com)